

La Voz de Aragón

DIARIO GRÁFICO, INDEPENDIENTE



Año V

Zaragoza - Sábado 31 de agosto de 1929

Núm. 1.331

LA CONFERENCIA DE LA HAYA

Se ha entrado en la organización económica de la paz

Puede decirse que la Conferencia de La Haya ha terminado satisfactoriamente sus trabajos, cuyo resultado será contrastado en la sesión plenaria final que se celebrará hoy.

Después de tanta y tanta inquietud se ha encontrado una fórmula de transacción, que permitirá aplicar, a partir de 1.º de septiembre, el plan de reparaciones del degado americano Ower Young, entrándose en una nueva fase de lo que pudiera llamarse organización económica de la paz.

La intransigencia de Snowden ha sido tan tenaz y perseverante, que se consideraba inevitable el fracaso de la Conferencia; pero al fin todos los delegados han comprendido la situación deplorable en que se colocaban al frustrar una empresa de tan altos vuelos por causas realmente insignificantes.

Todo lo que se debatía era una anualidad de 48 millones para Inglaterra. Habitados los gobernantes a pagar cifras casi fantásticas, resultaba sorprendente que por 48 millones fracasase todo un plan concebido por los más famosos expertos financieros.

El acuerdo sobre la evacuación de Renania, conseguido en la reunión de ayer, es el siguiente:

"Las tropas inglesas y belgas iniciarán inmediatamente la evacuación que habrán terminado dentro de tres meses. Para esa fecha las tropas francesas estarán concentradas todas ellas en la tercera zona. La evacuación de esta parte empezará tan pronto como Alemania haya ratificado el plan Young, y dictado las medidas legislativas necesarias para su entrada en vigor. Aunque sobre esto no se ha fijado plazo, Briand ha prometido que el día 30 de junio del año próximo no quedará ningún soldado francés en tierra alemana."

Hoy se reunirán nuevamente los "seis", para tratar de la adopción de la ponencia relativa a la evacuación renana, presentada por el ministro de Negocios Extranjeros británico, señor Hénderson.

Después cambiarán las impresiones finales los miembros de la Comisión financiera, para resolver lo referente a los gastos de ocupación.

GRATITUD OBLIGADA

Los periódicos de San Sebastián y "La Voz de Aragón"

El diario donostiarra "El País Vasco" ha publicado un suelto harto elogioso para las informaciones que de la vida veraniega en San Sebastián viene publicando LA VOZ DE ARAGON.

Con este motivo, "El País Vasco" ha solicitado para nuestro director, señor Castán Palomar, una mención honorífica por parte de la ciudad de San Sebastián.

Nuestro director ha dirigido al de "El País Vasco" una carta, que ayer publicó el simpático colega donostiarra, agradeciendo mucho esa propuesta, pero rogando que fuera retirada, por entender que el cumplimiento rígido de las profesiones no debe dar lugar a mercedes, y que en la desinteresada campaña de propaganda que lleva a efecto LA VOZ DE ARAGON no hay sino el reflejo sincero de las impresiones recogidas en la linda ciudad norteña, sinceridad que debe ser la característica del periodista en todo momento.

También ayer, otro estimado colega de San Sebastián, "La Noticia", publica, con los títulos de "Elogio a una campaña: La propaganda de LA VOZ DE ARAGON", el suelto que sigue:

"Merece destacarse como nota de esta temporada veraniega la campaña de propaganda, desinteresada y cordial que viene realizando, desde sus columnas, el gran diario zaragozano LA VOZ DE ARAGON.

En todos sus números ha venido significando su admiración hacia nuestra ciudad, no limitando gastos de grabados ni de informaciones, para poner de relieve cuanto es digno de ser admirado y gozado en San Sebastián.

Páginas enteras dedicó a su culto hacia la ciudad, en la que pasan una gran parte del verano miles de familias zaragozanas, hasta el punto de que puede decirse que una gran parte del contingente de veraneantes, lo da Zaragoza.

LA VOZ DE ARAGON, reconociéndolo así, no perdona sacrificio en sus informaciones gráficas y literarias, mereciendo por ello este elogio espontáneo y también desinteresado que nos inspira nuestro colega, tan ardiente defensor y propagandista de las bellezas de nuestra ciudad.

Ya que no se lo premien, acaso por no haberse enterado entidades y elementos que pudieran y debieran hacerlo, creemos nuestro deber reconocerlo así públicamente, como recompensa honorífica a LA VOZ DE ARAGON, periódico editado a la moderna, lleno de interés y amenidad, que puede servir como ejemplo y orgullo del periodismo de las provincias españolas."

LA VOZ DE ARAGON agradece rendidamente a los queridos colegas donostiarras tan afectuosas y cordiales manifestaciones.

Una caricatura de Rafael Cardona

Nuestro estimado colega «Las Noticias», en su último número, publicó una feliz caricatura de nuestro director, don Fernando Castán Palomar, obra del joven y entusiasta dibujante zaragozano Rafael Cardona, que, de poco tiempo a esta parte, va rápidamente destacándose en el difícil arte de la caricatura personal.

Entre todos los que en Zaragoza dedicamos nuestra atención a los nuevos dibujantes, entre los que el simpático y popular Cardona figura en lugar principal, ha merecido grandes elogios esta caricatura, como las otras varias recientemente publicadas.

Celebraremos que no cese en su noble lucha y estamos seguros de que si la voluntad no le abandona en mitad del camino, llegará Rafael Cardona a ocupar el lugar que por sus méritos le corresponde en el «escalafón artístico».

Visado por la censura

Las víctimas de la aviación

El capitán de la real escuadra aérea italiana, Motta, que pereció trágicamente, a bordo de su hidroavión cuando realizaba pruebas



para la Copa Schneider, que se celebrará en Inglaterra.

La desaparición del capitán Motta representa una pérdida irreparable para la aviación italiana, que se ve privada de uno de sus más expertos pilotos.

LAS OBRAS DEL COSO

ATENDIENDO UNAS QUEJAS DEL VECINDARIO.

Ayer mañana, el alcalde accidental, señor Rivas y Jordán de Urriés, al recibir a los periodistas, comunicó a nuestro redactor que habiendo leído la queja de algunos vecinos del Coso, que recogía LA VOZ DE ARAGON en su último número, se había apresurado a transmitir a los encargados de este servicio órdenes encaminadas a evitar al público que circula necesariamente por la principal calle zaragozana, el mayor número de molestias.

A tal efecto, se estableció un pequeño paso de tablas frente a la Farmacia Nueva. Agradecemos al alcalde recoja nuestras peticiones, ya que ellas son el reflejo de la opinión, e igualmente le agradeceremos que personalmente, y haciendo para cilo un incómodo viaje a pie por ese trozo de la ciudad, vea que justificada está la demanda.

Repetimos una vez más que el pueblo debe hacerse cargo de que ciertas molestias e incomodidades son inevitables, pero, en cambio, deben evitarse aquellas que sean evitables.

Y, sobre todo, y en esto si que hacemos fuerza, deben activarse esos trabajos para que cese rápidamente este estado de cosas que ha declarado intransitable al Coso.



EL SEÑOR

DON PEDRO MARTIN ANDRES

Falleció ayer, a los 69 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Su desconsolada hija, doña Felisa; hijo político, don Enrique Salvo Rays; nieta, Felisa; hermanos, doña Martina; doña María, don Pascual y doña Ramona, doña Teresa y doña Isabel (ausentes); hermanos políticos, primos, sobrinos y demás parientes, suplican a sus amigos y relacionados lo tengan presente en sus oraciones y asistan hoy, sábado, 31, a las seis de la tarde, a la conducción del cadáver, que se verificará desde la casa mortuoria, San Pablo, 14, al Cementerio católico de Torrero, por todo lo cual quedarán muy agradecidos.

NO SE REPARTEN ESQUELIAS

FUNERARIA PINTAO.—SAN PABLO, 42.—TELEFONO 30-82.



EL SEÑOR

Don Pedro Obradors Aloy

DEL COMERCIO DE ESTA CIUDAD. CABALLERO DE NUESTRA SEÑORA DEL PILAR

Falleció en el día de ayer, a los 51 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

La Razón Social Puig, Morón y Obradors; sus apenados hijos, Alfonso, Carlos y Pedro; hermanos, don José, doña Adelaida y doña Antonieta; hermanos políticos, tíos, primos, sobrinos y demás parientes,

AL PARTICIPAR a sus amistades tan dolorosa pérdida, ruegan lo tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las cuatro de la tarde, desde la casa mortuoria (Miguel Servet, escalerillas del Camino del Gas, número 178 triplicado), a la iglesia-convento de Santa Catalina, donde se le cantará un responso, y desde allí al Cementerio católico de Torrero, y mañana, domingo, a los funerales que se celebrarán a las once de la mañana, en la referida iglesia, por cuyos favores quedarán sumamente agradecidos.

El duelo se despide en el templo.

No se reparten esquelas.

POMPAS FUNEBRES LABORDA.—OSSAU, 4.—TELEFONO 3101

NOTAS LERIDANAS

(De nuestro corresponsal Sr. Gimeno Egea)

UNA AGRESION

Hallándose en una barraca de la mina «Victoria», de Bosost (Valle de Arán), un sujeto llamado José González Fernández, natural de Ferroy (Lugo), agredió con una navaja al obrero Anastasio Martínez Flores, de 24 años de edad, vecino de aquella villa. Este resultó con una herida grave en el pecho. El agresor huyó, refugiándose en el domicilio del vecino Pedro Herrero, de donde marchó luego para escapar a la acción de la justicia.

Ha sido detenido el Herrero, por considerarse cómplice del agresor.

ACCIDENTE DE AUTOMOVIL

En el kilómetro 11 de la carretera de Vilanova de Meyá volcó un autocamión de la matrícula de esta provincia, conducido por el joven José Estrada Masanes, de 21 años de edad.

Viajaban en el vehículo varios jóvenes que se dirigían a Baldomá, con objeto de presenciar un partido de fútbol.

Todos ellos resultaron heridos, algunos de gravedad.

EL MINISTRO DE TRABAJO

En el Gobierno civil recibió el ministro de Trabajo y Previsión, don Eduardo Aunós, la visita de las autoridades locales y provinciales.

Después visitó las obras que se están llevando a cabo en la antigua Paheria.

Comió con su familia y por la tarde recibió numerosas visitas de particulares en su casa de la plaza de la Paheria.

El señor Aunós celebró una entrevista con el alcalde, señor Pujol Cercós, con quien conversó acerca de las reformas urbanas que se están llevando a cabo, principalmente sobre las que se realizan en la plaza de la Estación, que, en lo sucesivo, se denominará Puerta del Principe.

Ya anochecido, se trasladó el ministro a la finca que sus padres poseen en la carretera de Huesca.

UNA TORMENTA

Sobre las siete de la tarde descargó fuerte tormenta. Cayó regular cantidad de agua y bastante piedra.

Los daños causados por la tormenta han sido de regular consideración. Afectan principalmente a los frutales.

DESDE GRAUS

Suscripción para el monumento a Costa

- Suma anterior, 39.518,95 pesetas. Don Francisco Martorell, de Madrid, 3; don Domingo Fernández, 15; don Valentín San Frutos, 3; don Blas Ortubia, 5; don José Fredes, 5; don Juan Canales, 5; don Cefeño Hernández, 5; don Urbano G. Matallana, 5; don Luis Lavín, 5; don Pablo Muñoz, 5; don José Roca, 5; don Alberto Fernández, 5; Ayuntamiento de Antegülesia de Guecho, 25; Sociedad de Trabajadores Agrícolas de Turis, 16; don Germán Gambón, 5; Fomento de Agricultura, Industria y Comercio de Gandía, 25; Nuevo Casino de La Unión de Monzón, 50; don Manuel Ríos Bordas, 25; don Fausto Banzo Barrabés, 10; don Antonio Torres Palacios, 8; don Angel Corbinos Franca, 8; don Melchor Bajén Rodríguez, 5; don Valentín Galindo Bernat, 2; don Valero Gombau Ibarz, 5; don Rafael Blanch Casanovas, 5; don Fidel Casanota Navarro, 5; don Pedro Dumás Corzán, 5; don Modesto Ginestra Manzano, 1; don José Casanovas Laús, 3; don José María López Celaya, 2; don Enrique Cabrera Paniello, 2; don Francisco Campo, 5; don Nicolás Andrés Sorinas, 1; don Francisco Pascual Terán, 1; don Daniel Banzo Gombau, 1; don Francisco Lemus Latorre, 1; don Pablo Encuentra Peruga, 3; don José Álvarez Girón, 5; don Antonio Mur Tena, 1; don Cipriano Banzo Barrabés, 2, y don Jesús Banzo Barrabés, 2. Suma y sigue, 39.815,95.

DEL GOBIERNO CIVIL

VISITAS

Cumplimentaron ayer al gobernador civil, señor Cantón Salazar, doña Agueda Aldama de Fernández, don Ponciano del Amo, alcalde de Santa Cruz de Grio; don Aurelio Royo; don Luis Campos; don Nicomedes Longares, de Alfamén; don Pedro Moyano y una Comisión de vecinos del Arrabal.

GESTIONES MUNICIPALES

Al ministerio de la Gobernación se remiten las Memorias relativas a la gestión municipal desarrollada durante 1928, por los Ayuntamientos de Oseja, Adadrén, Vistabella del Huerva, Rueda, Malón, Piedrajada, El Frago, Valmadrid, Anenio, Lécera, Puebla de Albornót, Torrelapaja, Las Pedrosas y Villanueva de Jiloca.

Se reclaman a los alcaldes de Velilla de Ebro, Langa del Castillo, Valcochán y Mequinenza diversos documentos para completar los expedientes de sus respectivos Ayuntamientos.

PROBLEMAS DE AMOR Y DE VIDA

Extracto de una consulta entre un médico y un abogado, acerca de procreación ilegítima.

Creo el perdón de los pecados. No creer en eso un cristiano católico es herejía.

Apruebo el Derecho penal en cuanto, cumplida una pena por quien a ella fué condenado, da por extinguida toda la historia del delito que la determinó.

Protesto contra la sociedad que falta a la palabra dada al delincuente al condenarlo a cierto tiempo de presidio de que su pena no excedería del tiempo fijado; y, después que ha cumplido esa pena le aplica otra perpetua de descrédito social porque ha estado en presidio.

Afirmo incompatible con el dogma del perdón de los pecados y con la oración que rezamos cada día al Padre Nuestro, el descrédito permanente de quien una vez pecó en cosa grave.

Sé que el Señor mi Dios visita las iniquidades de los padres en los hijos hasta la cuarta y quinta generación; pero eso significa las enfermedades hereditarias que padece la descendencia y el mal ejemplo que los cría en maldad; no que Dios castigue expresamente las acciones malas de los padres en los hijos que no las cometieron.

Condeno que por una falta grave sea "excomulgada", sacada del trato común y de la usual estimación de dos personas que concurren a esa falta, la menos culpable y más débil. He dicho "excomunió" por analogía del concepto; no hace eso Santa Iglesia mas el mundo; pero un mundo de gente bautizada, aunque laica.

Ese es el caso de la culpa de amor; la deshonra para la mujer, no para el hombre; aunque del hombre ha sido en cada caso la iniciativa, el ruego, la importunación y aun la violencia. La mujer caída es el solo caso que la sociedad no perdona, ni aun por el matrimonio subsiguiente; a cualquier pretexto evoca aquella culpa; y si el matrimonio es socialmente desigual, también protesta de él; parece que preferiría el quebrantamiento del decálogo al de la unidad de estamento social; una unidad que no es de raza ni de religión, sino de comodidades de la vida.

Creo el perdón de los pecados. Creo también la obligación de reparar el daño hecho. La sociedad cristiana católica debe perdonar a quien pecó, si repara el daño que hizo; debe negar trato afectuoso a quien, pudiendo, no lo repara; bastaría para poner la sociedad en buen orden, dar a los defraudadores de amor el trato que ahora obtienen los que roban al por menor y no restituyen.

Mientras esta reforma no sea un hecho habitual en la vida, la mujer "deshonrada", "privada de la honra que concede la sociedad mediante su trato de estimación", que esto significa "deshonrar", podrá tenerse por "perdida" pues no puede repararse; tenderá a evitar su deshonra ocultando su culpa o, acaso, su desgracia inculpable, por todos los medios, desde la represión del instinto de madre hasta el crimen contra la vida del hijo, en cualquiera etapa de esa vida; y el principal autor de ello inducirá de la tranquilidad en que lo dejan y del buen trato que le mantienen, no tener cosa que reprocharse.

Pero la vehemencia amorosa es un apremio de la juventud. Precisa dar medios para que sea satisfecho legítimamente y facilidad para legítimar las satisfacciones de amor que comenzaron ilegítimas. Algunos de esos remedios son materia de pudor; han de consistir en la evitación de las excitaciones sexuales

superfluas, casi todas ellas literarias o gráficas y en perseguir, con rigor máximo, la industria de corrupción de mujeres. En ningún caso es para tolerado, menos aún para reglamentado por el poder público, recortar un trozo de estamento femenino limpio y puro ni aun manchado que sea para que el fermento de lascivia brutal del sexo macho desarrolle en él la fermentación pútrida.

Otro orden de remedios es económico; en éste habrá oposición mayor y más artera, porque muy pocos ganadores de dinero quieren privarse de una parte de su ganancia para que prójimos suyos vivan mejor.

Precisa abaratar la vida; que una mujer cueste de mantener menos de lo que cuesta hoy una de nuestras honestas mujeres del Salón de Santa Engracia, del Paseo de Gracia, de la Alameda, del bulevar des Italiens, del bulevar donostiarra, de Recoletos o de la calle de las Sierpes; en todas partes el problema es igual; precisa que los precios de las habitaciones quepan en presupuestos de comienzo de la vida; que entre las condiciones impuestas por los dueños de ellas para alquilarlas no esté la de "no tener chicos".

Hemos adelantado mucho; la sociedad se ha impuesto al patrono y, sin aparente justicia, lo ha obligado a considerar el jornal como un modo de vivir del obrero más que como un precio de la mercancía trabajo; se ha impuesto al rico y al noble y los ha convencido prácticamente de que vivir sin trabajar no es aristocracia ni elegancia, sino inminencia de ruina; ha equiparado a las mujeres con los hombres siquiera en aspectos parecidos de la vida, no en cuanto convenía a ellas mas en cuanto convino, de próximo, a los hombres; primero, para obtener trabajo más barato; durante la gran guerra, para suplir la falta de obreros varones; después no ha sido posible retroceder, y el estamento femenino ha conservado las ventajas obtenidas, aún insuficientes para la justa equiparación de hombres y mujeres en lo que tienen de iguales. Precisa seguir avanzando en esas vindicaciones.

A veces, los remedios a la carestía de la vida con que resultan penadas la nupcialidad y la procreación, son indirectos: una cocina común en una gran casa de vecinos—con habitaciones higiénicas, no como las casas de vecindad, hediondas, del tipo de Tócame-Boque—, o una empresa de suministro de conservas a domicilio, pueden abaratar mucho la vida porque evitan retener en casa, junto a los pucheros de la comida diaria, una quinta parte de la población útil, capaz para ganar con su trabajo si la libran de esa sujeción. El adiestramiento en industrias domésticas puede dar un suplemento de haberes a quien trabaja no más de ocho horas; aun sin eso, la baratura de los aparatos de radiografía, la baratura de los libros si fueran baratos, retiene en casa, si la casa es habitación y no, como ahora, tugurio.

Son innumerables los medios de favorecer la repoblación de nuestro mundo antiguo con familias cristianas normales, sacramentales; van citados aquí unos cuantos de los más sencillos; pero sobre todos ellos, antes que todos ellos, precisa dar al Amor humano trato de justicia. Y el más urgente es guardar lógica a este artículo de la fe nuestra: Creo el perdón de los pecados; y esa lógica es acatar la sociedad el perdón que Dios ha concedido a las pobres mujeres, pecadoras a fuerza de ruegos ajenos.

JUAN MONEVA Y PUYOL

NOTAS MILITARES

DESTINOS

En Ingenieros: capitanes, D. Luis Asensio Serrano, del Grupo de Menorca a Pontoneros; don Federico de Aragón de Sosa, disponible en la quinta región al 6.º de Zapadores Minadores.

En Infantería: Alférez, don Enrique Alonso Allustante, del batallón montaña La Palma, 8, a la Mejala de Gomara, 6.

En Oficinas Militares: Oficial 2.º, don Pedro Pérez Marín, ascendido, a la Capitanía general de la quinta región.

Escribiente de primera, don Guillermo Muñoz Gonzalvo, ascendido, a la Capitanía general de la quinta región.

RETIROS

Para Cádiz se les concede al músico de primera, José González Lerma, de Gerona, 22, y al músico de segunda Isidoro Cotanes, del Infante, 5.

En las obras de construcción de pabellones en la Academia General Militar, ocurrió ayer por la mañana, un grave accidente del trabajo, del que resultó víctima un albañil.

LA REVISTA DE COMISARIO

La revista de Comisario del mes de septiembre próximo tendrá lugar el día primero y será presidido dicho acto en esta plaza por los generales siguientes:

Don Arturo Lezcano Piedrahita: regimientos Infante y Aragón.

Don Angel Dolla Lahoz: regimientos Laneros y Castillejos.

Don Eduardo Coll Sellarés, inspector de Sanidad Militar de la región: Tercer Grupo de la Segunda Comandancia de Sanidad Militar.

Los primeros jefes de los Cuerpos respectivos: regimientos Gerona, Pontoneros, Artillería Ligera núm. 5, Depósito de Caballos Sementales y 5.ª Comandancia de Intendencia.

DISPENSARIO ANTITUBERCULOSO

LA COLONIA DE MUJERES PARA EL BALNEARIO DE PANTICOSA

Hecha la designación de aquellas enfermas que reúnen las condiciones para formar parte de la colonia que en los primeros días del próximo mes de septiembre ha de salir para el balneario de Panticosa, se anuncia para que las interesadas acudan mañana, domingo, a las once, para tomar datos relacionados con el viaje. La lista es como sigue:

Julia Celma, Joaquina Bardaji, Inocencia Gairosi, Santos Lorente, Agustina Ruberte, Aurora Gil, Micaela Pola, Visitación Vitale, Teresa Guallart, María Larrosa, Teresa Muñoz, Angeles Grima, Herminja Romanos, Teresa Martín, Pilar Gracia, Carmen Navarro, Felisa Ceamanos, María Rodríguez, Dolores Rivera, Isabel Baylin, Sebastiana Ballabares, Pilar Gálvez, Cristina Villabona, Justa Gallego, Carmen Calvo, Josefa Bruñen, Milagros Miguel, Mariana Tejedor, Pilar Mendieta y Ana Pradilla.

DE HACIENDA

SENALAMIENTOS DE PAGOS

En la depositaria pagaduría de esta Delegación de Hacienda se han hecho los siguientes señalamientos:

A don L. Gascón, 118.387,40 pesetas; a don R. Conde, 453,32; a don J. Sangüesa, 90; a don J. Goicoechea, 353,69; a don F. Fornés, 30.669,59; a don J. Pitarque, 611,86; a don F. Zaporta, 49,69; a don M. Olaste, 61,69 pesetas; a don J. Lorente, 61,69; a don M. Arias, 25.193,40; a don M. Sánchez, 268.709,92; a don F. Fauste, 67.746,94; a don N. Arce, 52.864,23; a don P. Utiroz, 36.085,64; a don V. Campos, 46.771,86; a don E. Arbex, 20.349,70; a don S. Delgado, 79.406,98; a don E. Enciso, 8.647,95; a don M. Serrano, 7.680; a don E. Cacao, 5.500 pesetas.

PRESUPUESTOS

Se han recibido en las oficinas de esta Delegación de Hacienda las liquidaciones correspondientes al presupuesto de 1928 del Ayuntamiento de Novillas.

REMISION DE DOCUMENTOS

Los alcaldes de Tarazona, Muel y Letux remiten altas y bajas de contribución industrial.

—Han remitido los alcaldes de Calatorao y Letux altas y bajas de urbana.

—El alcalde de Bulbunte remite declaraciones de vehículos de tracción mecánica.

—Remite el alcalde de Cadrete alta en la contribución industrial.

—Han remitido los alcaldes de Calatorao y Letux expedientes de fincas de urbana.

Para fomentar una industria se precisa un hombre enérgico.

Para fomentar su energia un hombre necesita el Jarabe de Hipofosfitos Salud



Combate con éxito cierto

la neurastenia y el decaimiento mental

proporcionando los elementos regenerativos para transformar la sangre en rica y vivificante. Tiene cerca de medio-siglo de éxito creciente y está aprobado por la Real Academia de Medicina

¡Hombres débiles!, tomad el Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Pedid JARABE F ALUD para evitar imitaciones.

Agencia REY-SOLER.--Coso, 9

Cambios rápidos de muebles, para dentro y fuera de la capital.

Traslados en autocamiones cerrados

LA VIDA MUNICIPAL

EL MONUMENTO AL DOCTOR CERRADA

El doctor Horno, presidente de la Junta organizadora del homenaje al doctor Cerrada, estuvo ayer en la Alcaldía, comunicando al alcalde accidental, señor Rivas, que ya se ha terminado el monumento que perpetuará la memoria del ilustre galeno.

El alcalde se propone llevar a la próxima reunión de la Comisión Permanente este asunto, para que el Ayuntamiento concrete con qué cantidad va a contribuir en esta simpática obra.

El señor Rivas dijo a los periodistas, ayer mañana, que se proponía ir al Parque, acompañado del señor Horno, y entre los dos decidir cuál es el lugar más adecuado para instalar el monumento.

OTRO BECARIO DE VIAJE

El obrero becario Vicente Castejón estuvo ayer en el despacho oficial del alcalde, despidiéndose del señor Rivas antes de emprender su viaje a Suiza, nación elegida para el disfrute de su beca recientemente ganada.

El alcalde accidental le despidió muy afectuosamente y le entregó una carta de recomendación para el cónsul de España.

DANDO LAS GRACIAS

Se recibió ayer en el Ayuntamiento un oficio firmado por el alcalde de Jaca, dando las gracias al Municipio zaragozano por las plantas y flores que éste envió a aquella ciudad el pasado domingo, con objeto de ornamentar el salón del teatro y los de la Casa Consistorial, al paso por la bella ciudad de la provincia hermana, del jefe del Gobierno, general Primo de Rivera.

LOS ESTUDIANTES CATOLICOS

Una Comisión de estos estudiantes visitó ayer al alcalde accidental, señor Rivas, y firmaron los pliegos en los que se recogen firmas para dirigirse al Gobierno pidiendo que la Virgen del Pilar sea nombrada Patrona de las Uniones Patrióticas de toda España.

LOS «CABEZUDOS» DE VIAJE

Los populares elementos de la tradicional comparsa, conocidos por los nombres de «el Forano» y «la Forana», han sido invitados por el pueblo de Alagón, donde tomarán parte activa en las fiestas, corriendo por aquellas calles y haciendo, como aquí, las delicias del público infantil.

¡A pasar buenas fiestas!

VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy.—Santos Dominguito de Val, niño mártir de Zaragoza; San Ramón Nonato, de la Orden de la Merced, cardenal.

Cultos.—En la catedral de La Seo y capilla de Santo Dominguito, a las siete, misa de comunión para los infantes y Amiguitos del Santísimo; a las nueve, coro y misa solemne, con sermón.

En la iglesia de Jerusalén, a las diez, fiesta a San Ramón, por su Cofradía, predicando don Rafael Ginés.

En Santa Mónica y capilla de Padres Agustinos se puede ganar el jubileo plenísimo desde las doce de este día hasta la noche de mañana.

Por la tarde, a las cinco, en San Gil, vísperas y oficio solemne en honor al Santo titular.

En la Santa Capilla del Pilar e iglesias del Sagrado Corazón, Padres Carmelitas, San Pablo, Jerusalén y Religiosas Carmelitas terciarias, cultos, como todos los sábados, en obsequio a la Santísima Virgen.

Cuarenta horas.—En la iglesia de las Religiosas de Santa Rosa.

Boletín meteorológico

EL TIEMPO QUE HACE

Continúa el tiempo estacionado. Siguen las temperaturas altas con cielo despejado y ligerísimo viento, que no contrarresta el rigor estival, tan acentuado desde hace pocos días.

Insistimos en que estas manifestaciones casi caniculares continuarán en lo que resta de verano, alternando con estados tormentosos.

Las máximas ayer alcanzadas fueron las de 41 grados al sol y 35 a la sombra.

LA SITUACION ATMOSFERICA EN EUROPA.

Se halla el centro de bajas presiones entre Irlanda y Escocia, produciendo lluvias con viento del Sudoeste en todas las islas Británicas y mar del Norte.

En nuestra Península el tiempo es bueno por el Noroeste y Centro, pero por Andalucía y Levante es variable e inseguro, con algunas tormentas aisladas.

Las altas presiones constituyen dos máximos de 765 milímetros, situados, respectivamente, en Alemania y costas de Galicia, en cuyo alrededor el tiempo es bueno.

PLANTAS Y FLORES

EL JARDIN EN ESPAÑA

El jardín más antiguo es el regular. La simetría inspiró muy buenas concepciones, pero nos cansamos de la repetición de la línea recta y se buscó otra fórmula que, como es natural, hizo contraste con la primitiva dando nacimiento al jardín pintoresco universalmente aceptado, hasta el punto de que hoy día vemos que el paisaje natural suplanta al estilo simétrico.

Agotadas las discusiones, tan enconadas como infructuosas, que se produjeron durante bastantes años acerca de las ventajas e inconvenientes que presentaban uno y otro estilo, la técnica se hizo ecléctica en esta cuestión y de aquí resulta que, en la actualidad, la norma y tendencia modernas aceptan de ambos lo que más se acomoda al medio en que se opera, originando un sistema mixto o compuesto que resuelve todos los problemas y casos particulares.

Hoy día se clasifican los jardines en dos grandes clases: el llamado regular, clásico, geométrico, arquitectural antiguo y moderno o estilo francés, y el jardín paisajista antiguo y moderno o inglés, además del ya dicho compuesto que reúne en uno solo los dos estilos.

Estos son de sobra conocidos y multiplicados por todas las naciones, lo que nos dispensa por el momento de su estudio, ya que sólo pretendemos al presente tratar del jardín español, que es, sin duda alguna, el que revela el gusto más refinado, hasta el punto—se ha dicho—que quien no lo ha visto desconoce todos los secretos del arte.

Nuestra nación lleva de ventaja a las demás el ser quizá el único país que ha sabido reunir a la vez jardines en todos los estilos, y por este motivo se ha denominado a España como el verdadero país de los jardines, si bien no debemos olvidar que así como lo mejor del arte francés viene de la tradición latina, las mejores concepciones nuestras proceden de los árabes o nos hemos inspirado directamente en ellos.

Los jardines árabes que llamamos andaluces son, propiamente hablando, los verdaderos jardines españoles, porque, fuera de ellos, debemos consignar con pena que no existe un verdadero estilo nacional, al igual de lo que sucede en Francia, Italia, etc.

El estilo italiano se diferencia bastante del francés; el primero se ha hecho para habitarlo para cansarse y descansar; el segundo es más bien una prolongación de la habitación, de más lujo y ostentación que ésta. El jardín español, por el contrario, se construye para una vida más íntima, y por este motivo lo encontramos reducido a pequeñas dimensiones, siempre cerrado, sin que pueda aplicarse a grandes proporciones, a no ser a costa de la monotonía que produce la repetición de las formas geométricas, ya que las animadas están desterradas de este conjunto.

El arte español se asienta y caracteriza precisamente en la sencillez de su ornamentación, y en esto estriba su principal mérito: en saber producir y componer con elementos modestos conjuntos suntuosos, y así resulta que unas cuantas macetas con flores sobre ladrillos bien dispuestos producen composiciones más elegantes que las complicadas del Renacimiento.

La vegetación, por otra parte, no juega un papel más importante que el de ornamentación en el efecto de estos conjuntos. La palmera, el ciprés, el laurel, el naranjo, la encina, la acacia, el boj, el mirto, la jara, el espliego, el jazmín, el alelí, etc., constituyen la parte viva de estos jardines que hoy día nos parecen modestos por contrastar con la tendencia moderna de tanta mezcla de especies. En nuestros jardines siempre debe existir una especie dominante o principal, que es la que da el nombre, y por eso llamamos en la actualidad y para los de Andalucía el jardín o patio del ciprés, del mirto, etc.

Otra de las características especiales, además de las ya reseñadas del jardín español,

es la irrigación. Nuestro exceso de luz y escasez de lluvias son causa de que los riegos artificiales sean perjudiciales en la mayoría de los casos, y por esta causa el jardín español no lleva céspedes y únicamente por el pie es por donde llega el agua a las plantas, y por igual motivo el jardín se construye siempre en bajo, cercado por setos verdes con el fin de que los parterres se inunden como si las plantas las hubiésemos colocado en grandes macetones.

Como el agua en España suele ser cara y escasa o mal repartida, se aprovecha siempre en pequeño volumen y se multiplica su efecto en el jardín, haciendo que las canalizaciones sean abiertas, formando una red que une todos los parterres. Con lo dicho se sobreentiende que en los surtidores el agua cae en pequeños hilos o gota a gota, con el fin, al propio tiempo, de que produzca ese ruido sordo y tenue que es uno de los predilectos del árabe.

Otro elemento de estos jardines, desconocido fuera de España, es el azulejo, al que se ha titulado la gloria del jardín andaluz, porque es de una luminosidad y efecto que no se puede obtener con ningún sustitutivo.

Peró no se crea por lo dicho que sólo existe un estilo de jardín español, ya que sólo en Andalucía encontramos tres bien manifiestos. El estilo clásico se halla en Granada, siendo éste el verdadero estilo árabe, porque ya Sevilla, debido sin duda a que ha existido una renovación del arte morisco, por la influencia española creó el mudéjar o estilo romántico, diferente del anterior, y, por último, aparece hoy día una resultante del andaluz con el Renacimiento que no se asemeja a ningún otro, y por esta causa quizás creamos que carece de estilo definido. Esta creación original, considerada como muy moderna y realizada con el fin de hacer revivir adaptando a nuestras costumbres el estilo de los antiguos jardines andaluces, se debe al ingeniero de Montes franceses Claudio Forestier.

Es natural que contemos, además de los expuestos, con infinidad de jardines en España, casi todos del Renacimiento y del siglo XVIII, algunos muy notables, como el de La Granja, de importación francesa, y otros de estilo inglés, como los de Galicia, etc., destacando entre todos, con fisonomía propia, el del Escorial, de forma seca, constituyendo una variedad del estilo español llamado escurialense.

De todos estos jardines trataremos con más detalle en otra ocasión, aprovechando la presente para hacer resaltar la importancia que ha tenido y debe tener la jardinería en nuestra nación, si se sabe impulsarla por medio de la enseñanza que estimule el gusto y la afición por este arte.—M. AUGUSTI.

Colegio DE LA SALLE

Los Hermanos de las Escuelas Cristianas, cuyo fundador, San Juan Bautista de Lasalle, es reputado por todos los críticos como una de las mayores lumbreras en el campo pedagógico, se honran ofreciéndose a cuantos se interesan por la educación e instrucción de sus hijos, abriendo desde el próximo curso un nuevo Colegio de Enseñanza Secundaria, prometiendo ser digno émulo de los otros muchísimos Centros de enseñanza Industrial y Comercial, preparatorios de Ingenieros y de segunda enseñanza Universitaria, que regentan en España y en el extranjero.

Informarán: Camino de las Torres, 176 (Miguel Servet, a 20 metros del tranvía).

EL MUNDO DEPORTIVO

Ciclismo

NUESTROS CORREDORES A LA XI VUELTA A CATALUNA

Definitivamente, Mula, Ginés, Cabrera y el neófito Sanz han formalizado su inscripción para participar en la gran carrera que organiza la Sección ciclista de la U. S. de Sans, sobre siete etapas que circundan la región catalana.

La salida se dará el 8 de septiembre próximo, domingo, en el velódromo de Sans. Nuestros representantes se hallan muy esperanzados en su actuación en tan importante prueba.

Las etapas de referencia son las siguientes: Día 8 de septiembre.—Salida, a las cuatro de la mañana, con dirección a Esplugas, Sarríá, Rabasada, San Cugat, Rubí, Papiol, Molins de Rey, Cervelló, Vallirana, San Pablo de Ordal, Vilafranca del Panadés, Vendrell, Torredembarra, Altafulla, Tarragona, Vilaseca, Cruce Salou y Reus. Total, 141 kilómetros.

Día 9 de septiembre.—Salida, a las siete de la mañana, de Reus, carretera Salou, Cambrils, Hospitalet del In ante, Perilló, Amposta, San Carlos de la Rápita, Alcanar, Uldecona y La Cenia, final de etapa. Total, 124 kilómetros.

Día 10 de septiembre.—Salida de La Cenia a las cuatro de la mañana, hacia La Glera, Santa Bárbara, Arrabal de Tortosa, Aldover, Cherta, Gandesa, Mora de Ebro, Mora la Nueva, Falset, Riudecols, Reus, Alcover, Valls, Foncsadells, Goll de Lilla, Montblanch, Solivella, Belltall, Ciutadilla, Tàrraga, final de etapa. Total, 214 kilómetros.

Día 11 de septiembre.—Salida de Tàrraga, a las cinco de la mañana, hacia Agramunt, Artesa de Segre, Pons, Oliana, Orgañá, Seo de Urgel, Martinet y Puigcerdá, final de etapa. Total, 170 kilómetros.

Día 12 de septiembre.—Descansó en Puigcerdá. Día 13 de septiembre.—Salida de Puigcerdá, a las cinco de la mañana, con dirección a Ribas, Campdevánol, Ripoll, San Juan de las Abadesas, Olot, Castellfullit de la Roca, Argelaguer, Besalú, Navata, Vilafant, Figueras, Torroella de Fluviá, Vulveralla, La Escala, Belcaire, Torroella de Montgrí, Pala y Palafrugell, final de etapa. Total, 204 kilómetros.

Día 14 de septiembre.—Salida de Palafrugell, a las seis de la mañana, hacia Palamós, San Feliú de Guixols, Llagostera, Caldas de Malavella, Sils, Riudarenas, Santa Coloma de Farnés, San Hilario Sacalm, Vich, Olost, Prats de Llusanés y Gironella, final de etapa. Total, 171 kilómetros.

Día 15 de septiembre.—Salida de Gironella, a las siete de la mañana, con dirección a Puigreig, Navás, Balsareny, Sallent, Manresa, Castellgalí, San Vicente de Castellet, Castellvell, Monistrol, Colbató, Esparraguera, Abrera, Martorell, San Andrés de la Barca, Pallejá, Molins de Rey, San Feliú del Llobregat, Esplugas y Barcelona. Total, 110 kilómetros.

MANANA, EN EL BARRIO DE SAN JOSE

Mañana, a las siete, se dará salida a los corredores que participarán en la carrera ciclista organizada por la comisión de fiestas de este barrio en colaboración con la Sección ciclista del Iberia.

Nuestros mejores corredores han prometido su participación, y esta noche quedará definitivamente cerrada en el Iberia la inscripción para dicha prueba.

El recorrido es: salida de «Casa Mora»-Montemolin-La Cartuja-El Burgo-Fuentes de Ebro y regreso al punto de partida.

Pelota vasca

LOS GRANDES PARTIDOS DEL DOMINGO Nuevamente va a ser escenario la cancha de Montemolin de un formidable partido de pelota, a mano.

Lasa y Peru contendrán contra los debutantes Bareño y Chicuri, siendo la lucha a treinta tantos.

Para abrir boca, Corono medirá sus fuerzas con Santiago Cosié y Andueza.

Auguramos un entradón de los que hacen época.

Fútbol

REAL ZARAGOZA C. D.

Este club comunica a sus asociados que, encontrándose ya en Zaragoza algunos de los jugadores que han de formar el equipo de la próxima temporada, ha organizado un partido para el próximo domingo, día 1.º de septiembre, a puerta cerrada, dedicado única y exclusivamente a sus socios, que tendrán derecho a la entrada mediante la presentación del recibo del mes de agosto.

Siendo requisito indispensable la presentación de dicho recibo, advertimos a los socios que no se permitirá la entrada a ninguno en el caso de no presentarlo.

El partido comenzará a las seis y media de la tarde. Antes, los equipos Español y Arenas jugarán el partido correspondiente a la Copa R. Zaragoza.

EN ZUERA

El pasado lunes se jugó en la villa de Zuera un interesante partido de fútbol entre el Zuera F. C. y el Universitario.

Ganaron los del Zuera por tres a dos.



Grupo de señoritas del barrio de Macanaz, cuyas fiestas comenzaron ayer.

Marcaron los «goals», por los vencedores, Fau y Oliver, y por los vencidos, Beisti. El equipo vencedor se alineó así: Pérez; Arribas, Perico; Usieto, Macipe, Moreno; Beneseus, Oliver, Fau, Sanz I y Sanz II. El partido fué en extremo competido y disputado, haciendo los zufarienses una espléndida demostración de juego, digna de equipos de gran categoría.

Jugaron todos superiormente, pero cabe citar a Fau, el mejor de los veintidós, a Beneseus y Pérez. e Arbitró, con su peculiar acierto, el señor Morales. En fin; un éxito más que añadir a los continuos que viene cosechando esta simpática Sociedad deportiva.

LAS FIESTAS DE CODO

EL PUEBLO TRABAJADOR, EN FIESTAS

¡Que vengan las fiestas! se oye por doquier. Si, que lleguen lo antes posible, para descansar dos o tres días de las rudas faenas agrícolas. Yo también grito: ¡que vengan las fiestas!, para que los abnegados y laboriosos habitantes de este pueblo pue-

ta Pilarín Pelayo Oria, hija del acaudalado propietario de esta localidad don Román, para su hijo el bizarro oficial del Ejército don Santiago Tena Ferrer. La boda ha sido fijada para el próximo mes de octubre. Entre los novios se han cruzado valiosos regalos.



CODO.—Animado grupo de «ellas» y «ellos» en una expansión durante las fiestas

dan alejar su vista de los trabajos del campo y descansar de sus fatigas gozándola a sus anchas.

El finado día 20 llegaron, pues, las fiestas que en honor a su Patrón, San Bernardo, celebra esta villa, y, dicho sea sin rodeo, fué otro día, porque vimos mucho y bueno. Desfilaron ante nuestra vista multitud de chicas verdaderamente guapas que constituyeron el mejor encanto de las fiestas. ¡Vaya primor, elegancia, simpatía y cuantos encantos pueda apetecer el más delicado gusto! Una de ellas se distingue por dondequiera que va. Me refiero (y ruego me guarden el secreto), a Belita Suárez-Vigil, de distinguida familia zaragozana, que, cual mariposa gentil, primorosamente bella y flor que no hay duda adornará los jardines del Paseo de Sagasta; en una palabra, pura gloria, a la cual brido mi humilde reseña.

Los bailes públicos y particulares, animadísimos; en la amplia plaza se notó un hervidero de gente que rendía culto a Terpísicore de lo lindo a los compases de la Banda de música de Fuentes de Ebro, que dirige don Ignacio Baile. El impetuoso pataleo de los concurrentes levanta nubecitas de polvo, que, a decir verdad, son un tanto molestas; pero que los aficionados a tal sport sufren con verdadero heroísmo.

Al hacer esta somera información no quiero volcar elogios sin tasa para halagar insignificantes vanidades. No digo, pues, que en este sufrido pueblo atan los perros con longaniza, pongo por metafórica comparación. Es uno de tantos pueblos que viven exclusivamente de la tierra y es humilde, en toda la extensión de la palabra.

Se observa a primera vista que este pueblo empieza a huir de la rutinaria tradición en muchos casos. La prosaica y ensordecedora gaita ha sido desterrada. No estamos ya por esa antigualla. Hacemos como en «La venganza de don Mendo»: «Cese ya el atambor, que estoy ahito de tanto parchear y tanto pito»; y, en su lugar, hemos traído la popular Banda de Fuentes, que dirige el maestro señor Baile.

El plantel de chicas guapas, principal ornato de las fiestas de la villa de Codo, merece un elogio que, desde luego, reconozco que mi pluma no tiene aptitudes para expresar, y, por lo tanto, me limitaré a estampar los nombres en estas columnas.

Allá van los nombres: Pilarín Pelayo, Patro, Consuelo y Nati Ejarque; Manolita Sánchez; Anita, Paquita y Josefa Algueró, de Barcelona; Pilar y Julia Salinas, Aurelia Ferrer, Jacoba Luis, Joaquina y Gregoria Gálvez; Carmen, María y Quiteria Asín, de Montañana; Antonia Calvete, Jacoba y Pabla Artigas; Anselma Mombiola, de Alforque; Emilia Asensio; Eufrosia y Carmen Gracia, de Jaulín; Basilia Canales, de Almonacid; Milagritos y Victorina Luesma, de Samper del Salz; Carmen y Antonia Nadal, de Belchite.

En este capítulo seguramente habré hecho alguna omisión involuntaria que de todas veras lamento y por la que, desde luego, pido mil perdones.

DE SOCIEDAD

Por don Miguel Tena y su esposa, doña Modesta Ferrer, de Valladolid, ha sido pedida la mano de la bella y distinguida señori-

ta Pilarín Pelayo Oria, hija del acaudalado propietario de esta localidad don Román, para su hijo el bizarro oficial del Ejército don Santiago Tena Ferrer. La boda ha sido fijada para el próximo mes de octubre. Entre los novios se han cruzado valiosos regalos.

De todas veras deseo a tan buenos amigos toda suerte de felicidades y venturas, y les envío mi enhorabuena anticipada desde estas columnas.—CORRESPONSAL.

FIESTAS DE BARRIO

BARRIO DE SAN JOSE

El domingo próximo se celebrará un gran partido de fútbol entre los equipos del C. D. San José y Sporting de Torrero, con motivo de las fiestas del barrio de San José de Calasanz, a las seis de la tarde, en el campo del velódromo del Iberia S. C.

La alineación del C. D. San José es la siguiente:

Gazulla; Molina, Zubelor II; Andrés I, Penón, Lavilla; Sebastián, Notivol, Nadal, Andrés II y Monzón. Capitán, Notivol; reservas, Martínez y Colma.

Hoy se celebrará un gran concurso de baile clásico en el local que posee la comisión, Igualdad, 43, concediéndose los premios siguientes:

Primero, 15 pesetas, una botella de licor y un par de medias; segundo, 10 pesetas, una botella de licor y un par de medias; tercero,



Vicenta, la popular lechera del Arrabal (Foto, Tutor)



¡OJO!
al dorso

de las
etiquetas
de leche condensada

La Lechera

y de
harina lacteada

Nestlé

se encuentran

650.000

pesetas de premios

en metálico

5 pesetas, una botella de licor y un par de medias.

Piezas bailables: Mazurka, schotis y tango.

NOTA.—En la primera pieza de concurso se eliminarán los que el jurado tenga por conveniente, sin derecho a reclamación. El baile dará comienzo a las diez de la noche.

EN EL DE SAN AGUSTIN

Ayer comenzaron en el popular barrio de San Agustín las fiestas que anualmente se celebran en honor de su Patrón, del mismo nombre.

A las doce se anunció el comienzo de las fiestas con el disparo de bombas reales en diferentes calles del barrio.

A la misma hora la notable banda de música «La Veneciana» recorrió las principales calles del barrio al son de alegres pasacalles.

A la terminación dió la antedicha banda un gran concierto en la plaza de San Agustín, que fué presenciado por numeroso y selectísimo público.

De tres a cinco de la tarde hizo su primera salida la comparsa de cabezudos, los cuales, acompañados del dulzainero y tamboril, hicieron las delicias de la gente menuda del barrio.

De seis a siete hubo diversos juegos infantiles, con premios, en la plaza de San Agustín, que fueron celebradísimos.

Después por la noche, a las diez, la banda de música «La Veneciana» dió un colosal concierto-baile en la calle de Barrioverde.

EN EL DE MACANAZ

También ayer dieron comienzo en el barrio de Macanaz las fiestas en honor de su Patrón, San Gil.

A las seis de la tarde, con un disparo de bombas reales, se dieron por comenzadas las fiestas.

Seguidamente se celebraron diversos juegos infantiles.

Después por la noche, de diez a una, se celebró una gran verbena americana en los baños del Ebro.

Fuó amenizado por la notable banda de música «La Armónica», que interpretó los bai-

lables más en boga de su extenso repertorio.

Ni que decir tiene que la concurrencia fué numerosísima, en la que hubo una lucidísima representación del bello sexo.

Matrícula oficial en el Instituto de segunda enseñanza de Zaragoza

Todos los días laborables del próximo mes de septiembre, de diez a doce de la mañana, se hallará abierta, en la secretaría del Instituto, la matrícula para aquellos alumnos que, teniendo aprobado el examen de ingreso, deseen seguir los estudios del bachillerato por enseñanza oficial en el próximo curso de 1929-30.

En el tablón de edictos del mencionado Centro se detallan las condiciones y requisitos para efectuar la matrícula.

Una «hazañ» en Alagón

En la estación férrea de Alagón, unos «desconocidos» cortaron el alambre correspondiente al disco de señales de salida, de la misma.

El jefe de la estación denunció la «hazañ» ante el Juzgado municipal.

Anuncios oficiales

ANUNCIO

Desando proveer interinamente este Ayuntamiento una plaza de oficial segundo de su Secretaría, dotada con un sueldo de dos mil pesetas anuales, se admitirán instancias por un plazo de ocho días, dbiendo los solicitantes reunir las debidas condiciones para poder ejercer el cargo en propiedad.

Caspe 28 de agosto de 1929.—El Alcalde, JOSE LATORRE.

INFORMACIONES DE MADRID Y PROVINCIAS

NOTAS POLITICAS

Yanguas dice que después de aprobada la Constitución habrá un plebiscito

EL PRESIDENTE DE LA ASAMBLEA, EN LINARES

MADRID. — Ha llegado a Linares el presidente de la Asamblea Nacional, señor Yanguas, para inaugurar la traida de aguas. Fué recibido por las autoridades locales y provinciales.

Se han pronunciado algunos discursos. El señor Yanguas ha dicho que el Gobierno estaba dispuesto a aprobar la Constitución nueva y someter luego a un plebiscito, para lo cual el marqués de Estella, en el mes de septiembre, estudiará una ponencia que someterá al juicio del Consejo de ministros.

EL REGRESO DEL MONARCA A MADRID

Se asegura que el monarca regresará de San Sebastián a Madrid el día 1.º de septiembre, dando con ello por terminada su temporada veraniega.

¿QUE HAN HECHO SANCHEZ TOCA Y ROMANONES?

Dicen de Vergara que Romanones y Sánchez Toca han celebrado una reunión, marchando luego juntos a Bilbao.

EN EL MINISTERIO DE LA GOBERNACION

MADRID. — El ministro de la Gobernación ha despachado con el director general de Seguridad y con el director interino de Sanidad.

Recibió el general Martínez Anido varias visitas, entre ellas la del general Salas y el alcalde interino.

También recibió el ministro a la Junta directiva del Montepío de Serenos, que le hizo entrega del nombramiento de vicepresidente honorario.

TRATADO DE NAVEGACION AEREA CON ITALIA

La "Gaceta" publica el Convenio de Navegación General Aérea firmado entre España e Italia en 1927 y el protocolo adicional del año 1928.

LA INSTRUCCION DE UN EXPEDIENTE

El alcalde interino ha manifestado que está terminado el famoso expediente del ramo de limpieza que originó la dimisión del señor Aristizábal y que ha sido instruido por el general Salas, por orden del ministro de la Gobernación.

LOS SUCECOS DEL DIA

En presencia de sus padres un niño es arrollado por un camión

LA VICTIMA MURIO EN EL ACTO

MADRID. — En la calle de Villamil un niño, acompañado de sus padres, ha sido arrollado y muerto por un autocamión que conducía el mecánico Miguel Torrer.

Para evitar el accidente el chófer viró rápidamente, yendo a chocar contra un árbol. Al retroceder el vehículo arrolló al niño, que cayó debajo de las ruedas.

La criatura murió en el acto. Los padres sufrieron un ataque nervioso intensísimo y tuvieron que ser asistidos en el mismo dispensario que su hijo.

EL MERCADO DE LA CEBADA SE HUNDE

En la sesión del Ayuntamiento ha sido leído un informe del arquitecto municipal, señor Peña, en el que se da cuenta del inminente estado de ruina en que se encuentra el mercado de la Cebada.

Se impone una rápida reparación y consolidación del actual o la construcción de otro nuevo en su lugar, porque ofrece riesgo de derrumbarse.

Además los sótanos son antiquísimos y antihigiénicos.

LOS EXAMENES DE BACHILLERATO

Esta tarde se ha facilitado una nota advirtiendo a los alumnos que se hallan en condiciones para solicitar examen final o de conjunto del bachillerato universitario que deben hacerlo en el Instituto correspondiente.

Las matrículas pueden hacerse durante el mes de agosto, dándose preferencia a los matriculados en la Facultad.

Los exámenes comenzarán el 16 de septiembre.

CALIFICACION DE UNA CAUSA POR PARRICIDIO

El fiscal de la Audiencia ha calificado la causa seguida contra el zapatero Francisco Velasco, que en la calle del Molino de Viento mató a su esposa de dos tiros. El procesado declaró que causó la muerte a su esposa porque le maltrataba.

El fiscal ha calificado los hechos como constitutivos de parricidio y pide para el procesado la pena de 25 años de reclusión.

LO QUE DISPONE LA "GACETA"

Publica la nueva demarcación notarial de España

MADRID. — La "Gaceta" publica un real decreto sobre la nueva demarcación notarial de España.

El preámbulo justifica la reforma que se ha originado debido al aumento extraordinario que han experimentado las poblaciones, por las construcciones urbanas.

Antes de realizarla se oyó a las poblaciones y entidades, que aportaron datos de indudable interés.

Se reducen las notarias rurales, aumentando las de las poblaciones importantes que contaban con un escaso número de ellas.

Las notarias incluidas en el Colegio de Zaragoza, son las siguientes:

PROVINCIA DE ZARAGOZA

Distrito de Ateca. — Ateca, una de tercera.

Distrito de Belchite. — Belchite, una de tercera.

Distrito de Borja. — Borja, una de tercera; Mallén, una de tercera.

Distrito de Calatayud. — Calatayud, dos de segunda; Brea, una de tercera.

Distrito de Caspe. — Caspe, una de tercera.

Distrito de Daroca. — Daroca, una de tercera.

Distrito de Cariñena. — Cariñena, una de tercera.

Distrito de Ejea de los Caballeros. — Ejea de los Caballeros, una de tercera; Tauste, una de tercera.

Distrito de La Almunia. — La Almunia, una de tercera; Alagón, una de tercera.

Distrito de Pina. — Pina, una de tercera.

Distrito de Sos del Rey Católico. — Sos, una de tercera.

Distrito de Tarazona. — Tarazona, una de tercera.

Distrito de Zaragoza. — Zaragoza, nueve de primera.

Distrito de Zaragoza. — Zaragoza, nueve de primera.

PROVINCIA DE HUESCA

Distrito de Barbastro. — Barbastro, dos de tercera; Adahuesca, una de tercera; Monzón, una de tercera.

Distrito de Benabarre. — Benabarre, una de tercera; Aren, una de tercera; Graus, una de tercera.

Distrito de Boltaña. — Boltaña, una de tercera; Benasque, una de tercera.

Distrito de Fraga. — Fraga, una de tercera; Albalate de Cinca, una de tercera.

Distrito de Huesca. — Huesca, dos de primera; Ayerbe, una de tercera; Angüés, una de tercera; Tardienta, una de tercera.

Distrito de Jaca. — Jaca, una de tercera; Berdún, una de tercera.

Distrito de Sariñena. — Sariñena, una de tercera.

Distrito de Tamarite. — Tamarite, una de tercera; Fonz, una de tercera.

PROVINCIA DE TERUEL

Distrito de Albarracín. — Albarracín, una de tercera.

Distrito de Alcañiz. — Alcañiz, una de tercera; Calanda, una de tercera; Valjunquera, una de tercera.

Distrito de Alíaga. — Alíaga, una de tercera; Villaluengo, una de tercera.

Distrito de Calamocha. — Calamocha, una de tercera.

Distrito de Castellote. — Castellote, una de tercera; Cantavieja, una de tercera.

Distrito de Híjar. — Híjar, una de tercera.

Distrito de Montalbán. — Montalbán, una de tercera.

Distrito de Mora de Rubielos. — Mora de Rubielos, una de tercera; Mosqueruela, una de tercera.

Distrito de Teruel. — Teruel, dos de primera.

Distrito de Valderrobles. — Valderrobles, una de tercera; Calaceite, una de tercera; Monroyo, una de tercera.

A. Crasa Sancho Enfermedades de la Piel COSTA, 3, PRAL.

ENTREVISTA DE ROMANONES CON SANCHEZ TOCA

Los expresidentes se reunirán en Madrid dentro de la primera quincena de octubre, para decidir su participación en la Asamblea

Declaraciones del conde de Romanones

HEMOS TENIDO UN CAMBIO DE IMPRESIONES. — AHORA PUEDO TERMINAR LA TEMPORADA COMO UN PACIFICO VERANEANTE

SAN SEBASTIAN. — A última hora de la tarde llegó el conde de Romanones después de haber celebrado la anunciada entrevista en Vergara con el señor Sánchez Toca.

El conde de Romanones, interrogado por los periodistas sobre lo tratado en la entrevista, dijo que había tenido con el señor Sánchez Toca un cambio general de impresiones y que la entrevista fué muy afectuosa y cordial.

En cuanto a la actualidad política del momento, el conde de Romanones y el señor Sánchez Toca han coincidido en los criterios que ya tenían formados de antemano y de los cuales es ya conocido el del conde de Romanones.

Sobre la probable reunión de expresidentes, dice el conde de Romanones, de que se habló en principio y que en días pasados ha sido anunciada por algunos periódicos, no llegará a celebrarse y así lo hemos estimado conveniente Sánchez Toca y yo.

Después de esta entrevista, cree el conde de Romanones que podrá terminar la temporada como un pacífico veraneante.

LA ENTREVISTA DE LOS EXPRESIDENTES

SAN SEBASTIAN. — Poco después de hablar el conde de Romanones con los periodistas llamó a la redacción de "El Pueblo Vasco" su corresponsal en Vergara, dando detalles de la entrevista del conde de Romanones con el señor Sánchez Toca.

Manifestaciones de Sánchez Toca

NOS REUNIREMOS EN MADRID

A las nueve el señor Sánchez Toca recibió a los periodistas y les dijo:

—Nos reuniremos en Madrid. En realidad hoy no hemos hecho más que cambiar impresiones.

REMOLACHEROS!
USAD
CIANAMIDA

INGENIEROS DE CAMINOS INGENIEROS INDUSTRIALES
ACADEMIA KRAHE
HAY INTERNADO MORETO 7 MADRID

¡A LAS SEÑORAS!

La Peluquería LA ROYAL

Sigue instalada en el mismo local: ALFONSO I, 32.

Bajo la dirección exclusiva de Marina, como viene funcionando desde enero.

Servicio esmerado por señoras.

Ondulaciones permanentes, Marcel y al agua, Tintes, Manicura. Arreglo de cejas.

Precios módicos.

¡Fijarse bien y no confundirse! LA ROYAL, Peluquería para señoras

DON ALFONSO I, 32. principal

DISCUSIONES PERIODISTICAS

"La Nación" contesta a 'A B C', que establecía paridad entre la dictadura y el socialismo

LA DICTADURA, EL SOCIALISMO Y EL COMUNISMO

MADRID. — "La Nación", en su número de esta noche, contesta a "A B C" que parecía establecer paridad entre la Dictadura española y el socialismo en fracaso.

La Dictadura—dice—nunca ha establecido comparaciones entre el socialismo y el comunismo.

El socialismo es compatible con la Monarquía o la República.

Es cierto que vienen discutiendo algunos que pueden llamarse socialistas especiales, un socialismo mínimo.

El socialismo de la Dictadura no desvía ni quebranta el concepto de la propiedad, pero lo encauza y lo orienta hacia altos fines sociales.

EN MARRUECOS

Los franceses refuerzan su frente en la región de Tadla

LA PREVISION FRANCESA

TANGER. — Noticias de la Prensa y viajeros de la zona vecina aseguran que en la región de Tadla se ocuparon puestos que constituyen un frente extremadamente sólido, que taponan los boquetes peligrosos por donde los rebeldes pudieran hacer incursiones durante el invierno y atacar a las cabilas adictas.

MANIOBRAS MILITARES

LARACHE. — Ayer, a la una de la madrugada, salieron varios camiones militares transportando personal y ganado y material de una batería de artillería ligera hasta la posición de Cudia Francat, distante de Larache 25 kilómetros. Estas fuerzas se colocaron en los lugares que tenían designados e hicieron diversos ejercicios. El llamado de artillería terminó a las cinco de la madrugada. El general Mola presenció las maniobras y felicitó a las fuerzas, pues a pesar de estar lloviendo durante la noche, el ejercicio se celebró con gran precisión. Las fuerzas regresaron a sus alojamientos a las nueve de la mañana.

Estos ejercicios son preliminares de las maniobras militares que se realizarán en breve.

UN INDIGENA EJECUTADO

TANGER. — Por noticias de la zona francesa se sabe que ayer fué pasado por las armas el soldado indígena que hace meses asesinó en Fez al sargento Pretov.

Al quererle vendar los ojos, negóse terminantemente, diciendo: "Tirad sobre mí. He matado y es justo que me matéis".

Recomendó luego que fuese enterrado por los musulmanes.

Un pelotón al mando del oficial fué el encargado de cumplir la sentencia.

ESPAÑA E ISLANDIA

En Copenhague ha sido firmado un tratado de arbitraje entre ambas naciones

EL TRATADO ES IDENTICO AL FIRMADO CON DINAMARCA

MADRID. — El ministro de España en Copenhague ha firmado en aquel departamento de Negocios Extranjeros, con el ministro señor Munch, un tratado de arbitraje y arreglo judicial con Islandia.

Dicho tratado es análogo al que se firmó con Dinamarca y hace el número quince de los de esta clase que ha firmado España.

EL ROBO EN LA CASITA DEL PRINCIPE

Se pide para Mr. Dee la pena de seis meses

LA PORCELANA ROBADA HA SIDO VALORADA EN 600 PESETAS

MADRID. — El Juzgado de Instrucción de El Escorial ha elevado a la Audiencia la causa seguida por el hurto de una porcelana en la Casita del Príncipe.

La porcelana ha sido valorada en 600 pesetas y se pide para el procesado la pena de seis meses, con la agravante de haber sido consumado el delito en un local considerado Museo Nacional.

El norteamericano Mr. Dee, autor del delito, se encuentra en libertad provisional bajo fianza.

DEL PAIS VASCO

Emocionado al ver un torero en peligro, muere

EL DIRECTOR GENERAL DE SANIDAD

SAN SEBASTIAN. — Se encuentra en San Sebastián el director general de Sanidad, señor Orca. Hoy ha visitado a las autoridades.

LA EQUIVOCACION DEL LABORATORIO MUNICIPAL Y LAS APTITUDES CULINARIAS DE UNA CONCEJALA

SAN SEBASTIAN. — Días pasados llegó a la frontera una partida de pollos envueltos en hielo y serrín, que venían consignados a un fondista.

En las Aduanas, creyendo que se trataba de contrabando, se abrieron las cajas, quedando los pollos manchados con serrín.

Fueron llevados al Laboratorio municipal, que dictaminó que no tenían condiciones para ser comestibles.

Entonces la concejala señorita Rexines guió uno de los pollos y lo ofreció a los concejales con las correspondientes copitas.

Los concejales quedaron convencidos de que el pollo se podía comer y de las excelentes aptitudes culinarias de la señorita Rexines, ordenando inmediatamente que los pollos fuesen entregados al fondista, por ser injusto el fallo del Laboratorio Municipal.

El hecho ha sido comentadísimo.

EMOCIONADO AL VER UN TORERO EN PELIGRO, MUERE

SAN SEBASTIAN. — Durante la lidia del tercer novillo en la fiesta taurina de ayer tarde, un espectador de un tendido de sol, emocionado, sin duda, al ver a un torero en peligro, sufrió un ataque cardíaco, a consecuencia del cual falleció a los pocos momentos en la enfermería, a donde fue conducido por el personal de la plaza.

No ha sido posible averiguar su nombre.

UN BASTO ACCIDENTADO

BILBAO. — Cuando iban a bañarse en la playa de Algorta varios jóvenes, observaron que las olas arrojaban a la playa un cuerpo inanimado de un bañista.

Se le auxilió convenientemente y una vez que recobró el conocimiento pudo comprobarse que se trataba de un joven de Logroño.

Momentos después se hallaba bañándose un sacerdote, el que se dió un encontronazo con otro bañista, sufriendo la fractura de la rótula.

Más tarde, una señora fué arrastrada por la resaca y costó gran trabajo salvarla.

LOS BENEFICIOS OBTENIDOS EN LAS CORRIDAS DE FERIA

BILBAO. — Se está terminando la liquidación de las corridas de feria de Bilbao, que, como es sabido, se han celebrado a beneficio de los Asilos de la villa.

Se calcula que la cantidad a repartir entre dichos establecimientos benéficos excederá de 200.000 pesetas.

CAEN DE UN CAMION, RESULTANDO LESIONADOS

BILBAO. — Al realizar un viraje violento un camión cargado de madera, en la esquina de la calle de Aguirre, prolongación de la Gran Vía, cayeron al suelo cinco trabajadores con parte de la carga. Les auxiliaron unos guardias, los cuales les llevaron a la Casa de Socorro, donde fueron curados de lesiones de carácter reservado José González y Marcelino Díez, y leves, los restantes. El chófer fué detenido.

MUERE AL CAER SOBRE UNAS PEÑAS

BILBAO. — En el pueblo de Bermeo se cayó por una speña a orillas del mar la vecina Robustiana Jiménez, de 30 años, quedando con el cráneo destrozado.

DISTRADO POR LA LECTURA DE UN PERIODICO, ES ATROPELLADO Y MUERTO POR UN TRANVIA

BILBAO. — Cuando esta mañana se dirigía a su oficina Gustavo Torres Vela, de 44 años, iba leyendo un periódico y en la calle de Hurtado Amenázaga le atropelló un tranvía de la línea del velódromo, causándole tan graves lesiones que falleció en el Hospital.

EL INCENDIO DE NOVEDADES

Ha quedado concluido el sumario, que consta de 2.000 folios

EL JUEZ NO HA PROCESADO A NADIE.— EN EL SINIESTRO RESULTARON 76 MUERTOS Y 184 HERIDOS

MADRID. — El juez especial señor Brez ha declarado que tiene concluido el sumario por el incendio de Novedades. Dicho sumario es muy voluminoso; consta de 2.000 folios, ocupados muchos de ellos por fotografías de las víctimas.

El total de muertos es de 76 y el de heridos 184.

Contiene, además, el sumario dictámenes de arquitectos, ingenieros y otros certificados médicos.

El juez no ha procesado a nadie. Mañana el sumario será llevado a la Audiencia para su tramitación ordinaria.

Mientras las actuaciones permanezcan en el secreto, hasta que la causa sea calificada o sobreseída, no se podrán conocer los dictámenes de los peritos.

TORÓN EN LA CORTE

Su segunda actuación ha sido también premiada con grandes aplausos

TUVO QUE PASAR A LA ENFERMERIA CON CONMOCION CEREBRAL

En la plaza de toros se ha celebrado una corrida de toros, en la que ha actuado Gil Tovar, Gordillo y Saturio Torón.

El ganado de Villarreal ha sido grande y muy nervioso y difícil.

Primero.—Gil Tovar no consigue lancear. Hace luego un quite en una caída al descubierta.

Hace una faena de muleta movida y da varios pinchazos. El toro se levanta varias veces por el escaso acierto del puntillero.

Segundo.—Gordillo lancea en varios tiempos.

La faena de muleta es mala y por la cara. Da varios pinchazos y termina de media estocada.

Tercero.—Torón, que desde que ha hecho el paseo ha sido ovacionado de sólo moverse por el ruedo, lancea al toro valiente y apretado, pero un poquitín embarrullado.

Toma las banderillas y clava dos pares formidables, especialmente uno cambiando los terrenos, que el público ovacionó clamorosamente.

Con la muleta torea valiente, un poco embarrullado. Algunos pases le resultan apañados.

Cita a recibir y da un pinchazo en hueso, saliendo rebolado. Ovación.

Luego, entrando superiormente, deja media estocada en todo lo alto.

Durante la faena ha sido cogido y volteado. El público lo ovaciona largamente.

Cuarto.—Gil Tovar lancea regularmente. Toma banderillas y coloca dos buenos pares.

La faena de muleta es inteligente. Da varios pinchazos y acierta al descabello al tercer intento.

Quinto.—Gordillo lancea bien.

La faena de muleta es sosa, mta de media estocada y dos descabellos.

Sexto.—Torón se encuentra con un toro muy nervioso que va descomponiéndose a medida que se lidia.

Al torear de muleta es alcanzado sin consecuencias.

Sigue toreando valientísimo a pesar de los gañafones que lanza su enemigo.

Pincha en hueso.

Sigue toreando valiente. Entrando de cerca deja media estocada perpendicular, saciando cogido por el pecho.

El diestro se incorpora dando traspies y marcha a la barrera, desde donde es conducido a la enfermería.

Cuando el diestro pasaba en brazos de las asistencias, el toro dobla y suena en la plaza una formidable ovación.

La impresión en la plaza es de que el diestro tiene una cornada.

Afortunadamente, los médicos han hecho desaparecer esos temores del público, que se había estacionado en la puerta de la enfermería.

Torón tiene un fuerte varetazo en el pecho y una leve conmoción cerebral.

OTROS HERIDOS EN LA CORRIDA

Antes había ingresado en la enfermería Martínez Monje, espectador, que presentaba una luxación provocada por una caída.

También fué asistido un picador de una herida en la región supercililar. Y Gil Tovar de una lesión en la mano.

SE HUNDE UNA PLAZA DE TOROS

TOLEDO.—Cuando se celebraba una corrida de toros en la plaza de Huarte de Valderrábanos, se hundió el piso de los pablos.

El público cayó envuelto en los maderos y los escombros.

Afortunadamente, no ha habido ningún herido.

VARIOS ASUNTOS

Hora desmienten la noticia publicada por "La Nación" diciendo que había muerto Gitanillo de Ayamonte

"GITANILLO DE AYAMONTE", NO HA SIETE HORAS EN MOTO, POR NO SABER PARARLA

CADIZ. — Se desmiente la noticia que "La Nación" había dado en Madrid del fallecimiento de "Gitanillo de Ayamonte".

Dicho novillero, que fué herido en el pecho en la corrida de San Fernando, abandonó ya el Hospital de San José, donde fué curado, hallándose actualmente en Sevilla, gozando de perfecta salud.

UN INDIVIDUO RIÑE CON OTROS DOS, MATANDÓLOS

VALDEPEÑAS. — A la puerta de una taberna se encontraban cuestionando en completo estado de embriaguez dos individuos llamados Roque Hjar y Cipriano Soler, con otro individuo desconocido.

De pronto éste sacó una navaja y agredió a ambos, causándoles la muerte.

Se dió a la fuga, pero la Guardia Civil lo detuvo. El agresor se llamaba Francisco López y era natural de Aguilar.

¿SE ESTABLECERA UNA BASE AEREA EN PAMPLONA?

PAMPLONA.—El Ayuntamiento había recibido una carta de la Sociedad explotadora de las líneas aéreas subvencionadas, entre las cuales figura la de Madrid-Biarritz, preguntando si Pamplona, punto obligado de paso de la citada línea, dispone de algún campo de aterrizaje.

La Comisión Permanente ha acordado contestar a la Compañía, en el sentido de que se le darán las máximas facilidades para que cuente con una base en esta ciudad.

A tal efecto, se han dado órdenes al arquitecto municipal para que emita informe sobre el campo de Noaín y sobre las líneas que hubiera necesidad de expropiar para ponerlo en las mejores condiciones posibles.

CUIDADO CON LAS ESCOPETAS

VALENCIA.—En el pueblo de Benitjar, para defenderse de una alimaña que le salió al camino, el somatenista Santiago Gómez, de 43 años, hizo un disparo con la escopeta que llevaba, pero se reventó el cañón izquierdo del arma y le produjo lesiones en la cara y en una mano, tan graves, que hubo necesidad de amputarle la mano herida.

ACCIDENTE EN UNA MINA. — UN OBRERO MUERTO Y OTRO GRAVEMENTE HERIDO

ALMERIA. — En las minas de las Colmenillas se rompió el cable de sujeción de una vagoneta que iba cargada, cayendo sobre los obreros José López y Juan Ferrer. El primero resultó con gravísimas heridas y el segundo muerto.

INFORMACION DE BARCELONA

La terminación del sumario por la muerte de Casado

SUCESO EXTRAÑO

BARCELONA. — En el número 26 de la calle de San Luis ha sido encontrada Luisa Vieén fuertemente amordazada y amarrada con cuerdas.

En la habitación había gran desorden, pero los individuos que penetraron en ella no se llevaron nada.

El marido de Luisa y unos guardias acudieron a socorrerla. Luisa, presa de una fuerte excitación nerviosa, no pudo declarar.

UN TELEGRAMA DE PESAME DE PREMIO DE RIVERA

BARCELONA. — El marqués de Estella ha enviado al alcalde un telegrama de pésame por la muerte de dos bomberos, ocurrida en la calle del Comercio.

EL GOBERNADOR CIVIL, EN MANRESA

BARCELONA. — El gobernador civil ha estado en Manresa, donde se celebró la fiesta mayor.

El gobernador llevó el pendón de la ciudad en la procesión.

Asistió al homenaje que se le tributó al general Despujols.

EL SUMARIO POR LA MUERTE DE PABLO CASADO

BARCELONA. — El juez del distrito del Oeste ha declarado concluido el sumario por la muerte de Pablo Casado.

Mañana, el sumario será elevado a la Audiencia.

LA REGATA PLYMOUTH-SANTANDER

Esta mañana han llegado a la meta varios yates

LOS REYES ASISTEN A LAS REGATAS

SANTANDER. — Esta mañana las infantas han estado en la playa.

Los reyes y los infantes don Jaime y don Juan han asistido a las regatas.

LA NIEBLA RESTA BRILLANTEZ A LA LLEGADA DE LOS YATES

La bahía presentaba un aspecto fantástico. Una niebla muy densa impedía ver la llegada de los yates.

El Jurado, a bordo del remolcador "Tritón" y otras embarcaciones, ha realizado exploraciones por la noche, con objeto de apreciar los detalles del arribo.

El submarino "B, 5" llegó esta madrugada, dando noticias de la situación de los yates.

A las cinco de la tarde ha cruzado la meta de Cabo Mayor el yate "María del Carmen", propiedad del señor Careaga.

Luego como la cerrazón era completa, llegaron, sin advertirlos el Jurado, los yates "Avocat", "Grey-Foz", "Neptune", "Cuerdear" e "Hilex".

El acorazado inglés "Royal Oacke" enfiló los reflectores hacia la meta, consiguiendo obtener algunos datos.

El "María del Carmen", del señor Careaga, ocupa el segundo lugar de su categoría.

El "Jolie Brisses" es el primero de la categoría B.

De todos modos habrá que esperar para la clasificación definitiva datos suficientes y tener en cuenta las compensaciones.

A la vista del puerto se hallan los demás yates, esperándose que entren hoy en la meta de Cabo Mayor.

UN BANQUETE EN HONOR DE LOS TRIPULANTES DE LOS YATES

A las once y media se ha celebrado un "lunch" en el Club Náutico.

Pocos momentos después se ha despejado la niebla, luciendo un sol magnífico.

A las tres de la tarde ha tenido lugar en el Club Náutico un "lunch" en honor de los tripulantes de los yates.

LOS VIAJES DE PRIMO DE RIVERA

El presidente en Laredo

ASISTIRA A UN MITIN DE LA U. P.

SANTANDER. — A primera hora de la mañana ha marchado a Laredo el presidente del Consejo.

A las once se celebró un mitin, organizado por la U. P., al que asistió el presidente.

En el acto hicieron uso de la palabra varios oradores.

El marqués de Estella dedicó elogios a los bía que esperar de ellos una labor fecunda elementos de la U. P., y manifestó que ha en lo futuro.

Por la tarde el presidente marchó a Santoña.

SALON DORE

Hoy, último día de

HERMANOS DE ARMAS

Deliciosa comedia, por la sugestiva estrella MARY ASTOR.

Mañana, domingo, estreno de «EL GALAN IRRESISTIBLE». Otra comedia bellísima, Joya Universal, creación de NORMAN KERRY y LOUIS MORAN.

GRAN JARDIN DE VERANO. TEMPERATURA AGRADABLE.

"La Gitana"

GRAN MANZANILLA

En cafés, bares y cabarets

VINICOLA M. HIDALGO Y COMP., S. A.

Sanlúcar de Barrameda

EXTRANJERO

ULTIMA HORA

NOVEDADES INTERNACIONALES

Parece que los Estados Unidos van a adquirir cuatro dirigibles a Eckener, de un volumen extraordinario

Sigue la Iranquilidad en Palestina

EL TRAYECTO DEL "ZEPPELIN"

FRIEDRICHSHAFEN. — La Dirección de los talleres "Zeppelin" ha comunicado esta noche que el dirigible, en su vuelo de cuatro etapas alrededor del mundo, ha efectuado los siguientes recorridos y tiempos:

Primera etapa: Lakehurst-Friedrichshafen, del 8 al 10 del corriente, con un recorrido de 8.100 kilómetros, que los ha efectuado en 55 horas y 25 minutos.

Segunda etapa: Friedrichshafen-Tokio, del 15 al 19 de agosto, con 12.400 kilómetros, recorridos en 102 horas y 5 minutos.

Tercera etapa: Tokio-Los Angeles, del 23 al 26 de agosto, con 9.500 kilómetros, en 79 horas y 9 minutos.

Cuarta etapa: Los Angeles-Lakehurst, del 27 al 29 de agosto, con 5.000 kilómetros, en 79 horas y 9 minutos.

El total de los kilómetros cubiertos por el dirigible alemán es de 35.500 en 12 días de vuelo efectivo, a una velocidad media de 123 kilómetros por hora.

Como el círculo máximo es de 40.000 kilómetros, le han faltado cerca de 1.000 para rodear la tierra diametralmente.

EL REGRESO DEL "CONDE DE ZEPPELIN"

BERLIN. — Se asegura que si no hay noticia en contrario, el "Graff Zeppelin" llegará a Friedrichshafen el sábado a media noche.

Los mecánicos reparan activamente las averías en los timones de fondo que se produjo el dirigible al chocar con unos cables de alta tensión a la salida de Los Angeles.

Se asegura que Eckener durante su estancia en Nueva York gestionará con los americanos la construcción de cuatro dirigibles de 180 millones de metros cúbicos de capacidad.

Eckener, al regresar a Alemania, piensa cambiar la envoltura del dirigible, pues ha podido comprobar que es poco impermeable la actual.

Para esperar al dirigible acudirán al aeródromo representantes de todas las regiones de Alemania.

RUTH HELDER VUELVE A CASARSE

NUEVA YORK. — Se asegura que la célebre aviadora Ruth Elder vuelve a casarse con el marinero Walter Camp, que forma parte de la expedición del comandante Byrd.

UN ROBO IMPORTANTE

NAPOLES. — Una gran cantidad de diamantes, perlas y zafiros de incalculable valor intrínseco e histórico ha sido robada de la iglesia de Santa Clara, de esta ciudad.

Se practican gestiones para averiguar quiénes son los ladrones de este tesoro.

CARPENTIER, OPERADO

HOLLYWOOD. — Al famoso exboxeador Carpentier se le ha practicado una operación en la nariz, con el fin de reformársela.

Después de la operación, Carpentier quedó satisfecho de su presencia, y dijo que después de más de doscientos combates, es raro que las narices de los boxeadores no queden deformadas.

SE HA HUNDIDO UNA CASA Y SE TEME QUE HAYAN MUERTO SETENTA PERSONAS

ANGEL. — En la calle de los Cónsules se ha hundido un edificio de cuatro pisos, en el que vivían veintidós familias.

Al estruendo acudió el vecindario, que anhelante por salvar a los vecinos invadió los escombros impidiendo que los bomberos cumplieran su cometido con libertad de movimientos.

A la mañana habían sido extraídos diez muertos y ocho heridos graves.

Entre los escombros se oyen lamentos. Se cree que debe haber entre los escombros cerca de setenta personas.

Parece que el accidente fué producido por haber cedido una de las paredes maestras.

Los vecinos han dicho que desde hace algunos días había comenzado a agrietarse el edificio.

LA JORNADA MAXIMA EN BUENOS AIRES

BUENOS AIRES. — El Senado ha aprobado un proyecto de ley disponiendo que la jornada máxima de trabajo, durante el día, sea de ocho horas y por la noche de siete.

EL ACUERDO ENTRE PERU Y CHILE

LIMA. — Los ministros de Relaciones Exteriores de Perú y de Chile se han cambiado sendos telegramas de felicitación al entrar en vigor el pacto de Tacna y Arica.

LA SITUACION EN PALESTINA

JERUSALEN. — El "Boletín Oficial" da cuenta de la llegada del alto comisario, señor Chancellor.

Siguen llegando al territorio grandes contingentes de tropas.

La tranquilidad es completa. En algunos poblados se han desarrollado algunos actos de bandidaje.

Los muertos en total son 164 árabes, 97 israelitas y siete cristianos.

LOS MARINOS ESPAÑOLES AGASAJADOS

KIEL. — El comandante en jefe de la escuadra del Báltico ha obsequiado esta mañana con un banquete a los oficiales de los barcos españoles que han llegado a Kiel.

Se han pronunciado discursos haciendo resaltar la sinceridad y la cordialidad de las amistades entre los dos países, que ni durante la guerra se enfriaron.

LA PRENSA INGLESA

LONDRES. — La Prensa inglesa se ocupa del acuerdo de la evacuación de Renania y el Rhin y de la segunda zona de ocupación y de la tercera que comenzará en junio del año próximo.

Se elogia la labor de Stresemann que ha conseguido que no se establezca ningún control en la zona desmilitarizada.

Para el pago de los gastos de evacuación se ha formado un fondo común de sesenta millones de marcos destinados a los gastos.

RECAUDACION DE CEDULAS PERSONALES ZARAGOZA

Terminando la prórroga del periodo voluntario de cédulas personales, el día 16 de septiembre, a las seis de la tarde, y habiéndose cumplimentado la cobranza a domicilio, se replica a los que no las hayan obtenido pasen a recogerlas a la recaudación, Mayor, 43, lo antes posible, para evitar las aglomeraciones de los últimos días.

SANLUCAR. — Ha fondeado en Bonanza procedente de San Juan de Puerto Rico, el yate de trescientos seis pies, del doctor Udón Policarpo Franceri.

Ha empleado en la travesía ochenta y dos días, y ha sido una verdadera epopeya.

A bordo ha venido su propietario, un marinero y un polizón, al que descubrieron cuando llevaba dos días de navegación.

Por esta causa sufrieron, durante la travesía, de escasez de víveres.

También se les agotó la gasolina del motor, por lo que tuvieron que navegar a vela aumentándose sus sufrimientos.

Se desorientaron varias veces.

Cuando llegaron a Chipriana, los veraneantes les indicaron la verdadera ruta, pero estuvieron a punto de chocar contra las rocas.

CHOQUE DE VAPORES

LONDRES. — Se tienen noticias de que frente a las costas de Nueva York han chocado un navío tanque y un transporte que llevaba 55 pasajeros y 45 tripulantes.

Este último se ha hundido rápidamente.

Los del vapor tanque se aprestaron rápidamente al salvamento de los naufragos.

En seguida llegaron otros barcos, y con auxilio de potentes reflectores, colaboraron a la labor de recoger las víctimas.

Las últimas noticias aseguran que ascienden los muertos a más de 65.

LAS GESTIONES EN LA HAYA

LA HAYA. — El ministro de Negocios Extranjeros, Henderson, ha declarado que carecen de fundamento los rumores relacionados con un enfriamiento de relaciones entre Francia e Inglaterra.

A las once se ha reunido la Comisión financiera.

A la una de la tarde quedó reunida la de política, permaneciendo hasta la caída de la tarde.

BRIAND EN PARIS

PARIS. — Briand ha llegado a París a las 7,45. Ha sido ovacionado por la multitud que le esperaba.

Al apearse del tren estrechó la mano del embajador de Alemania, diciendo:

—¿No ve cómo no han salido tan mal las cosas?

Luego tomó un coche y se dirigió a su domicilio, siendo aclamado por la muchedumbre.

EN LA ZONA OCUPADA

COBLENZA. — El jefe de la Alta Comisaría ha sido asesinado a tiros de revólver por su esposa.

Esta, luego, intentó suicidarse abriéndose las venas.

EL «PAJARO AMARILLO»

BRUSELAS. — A las once y cuarenta y cinco ha llegado al aeródromo de esta capital el avión «Pájaro Amarillo».

Los aviadores fueron recibidos por sus compañeros del aeródromo y luego saludaron a las autoridades.

HENNEY SE KETIRA

NUEVA YORK. — El pugilista Tom Henney ha anunciado que piensa retirarse del «ring».

POINCARÉ, ENFERMO

PARIS. — Raymond Poincaré ha sufrido una congestión pulmonar, por lo cual no ha podido ser operado por segunda vez.

VUELVEN LOS DISTURBIOS EN PALESTINA

JERUSALEN. — El Alto Comisario ha llegado a Jaffa.

Hoy se han producido nuevos choques que han ocasionado cinco muertos y treinta heridos.

TEATROS

CIRCO

¿QUIENES CANTARAN "BOHEMIOS" Y "LA REVOLTOSA"?

La Compañía del teatro Apolo, de Madrid, debuta esta noche en el Circo, y ante tal solemnidad artística vamos a detallar los repartos de las hermosas obras de presentación:

"Bohemios". — "Cosette", Angelita Durán; "Juana" y "Cecilia", María Paso y Anita Lalsalle; "Pelagia", Carmen Andrés; "Girad", Jesús Navarro; "Victor", Ornat; "Roberto", Arturo Castro; "un bohemio", Menéndez.

"La revoltosa". — "Mari-Pepa", Sélca Pérez Carpio; "Gorgonia", Carmen Andrés; "Felipe", Jesús Menéndez; "Candelas", Jesús Navarro; "Cándido", Pepe Moncayo.

No es arriesgado augurar que las dos obras confirmarán sus triunfales éxitos de siempre.

Mañana domingo, tarde, "Bohemios" y "La revoltosa". Noche, "El puñao de rosas", para debut de la tiple cómica Anita Hernández, y "El dúo de la africana".

CARTELERA

TEATRO CIRCO. — Compañía de Apolo, de Madrid.

Hoy, sábado, presentación de la Compañía. Noche, a las diez y media: "Bohemios" y "La revoltosa".

CINEMA ARAGON. — CINE GRAN VIA. — Hoy, la moderna superproducción "La llamada al corazón", por Marion Davis, y cómica.

Exquisitos cigarillos **ABDULLA**
Núm. 3. — Pesetas 1'40 los 10.

CINE ENA

El folletín sentimental titulado

CUATRO HIJOS

creación de Margaret Mann, se exhibirá hoy por última vez.

Mañana estreno de «EL DESFACEDOR DE AGRAVIOS», drama del Oeste, por Ken Maynard.

FORD
AGENCIA OFICIAL
JIMENEZ Y SANCHEZ, S. R.
COSO, 102

Vaya usted todos los días al **CAFE ROYALTY.**

GRAN CAFE ROYALTY

Grandes conciertos tarde y noche

EL MRS CENTRICO
EL MRS CONCURRIDO

TOROS

ESTA NOCHE, a las DIEZ Y MEDIA
DEBUT de la cuadrilla cómica zaragozana

El Morico, la Forana y el Verrugón

que lucirán sus chispeantes trucos con dos vacas de don Alfonso Díaz

Después despacharán cuatro bravas vacas

Victoriano **Paco**
Domingo **Boned**

Tendido general, 0'70 Andanada, 0'50

CALAHORRA, LA SIMPATICA CIUDAD HA COMENZADO SUS FIESTAS

LA VOZ DE ARAGON, que está en comunicación constante con Calahorra, renueva hoy su saludo a tan simpática y acogedora ciudad, con motivo de la celebración de sus tradicionales fiestas.

Y al propio tiempo, y con gran satisfacción, la felicita muy efusivamente, muy de veras, porque sus progresos materiales siguen rápidamente el desarrollo, (y esto es lo mejor) no solamente no se detienen un solo instante, sino que avanzan, tan a la moderna, tan a tono con los tiempos presentes, que ello constituye el mayor galardón de Calahorra.

Los trabajos que publicamos lo demuestran y proclaman cumplidamente. Dicen ellos en elogio de esa ciudad más que podríamos decir nosotros en su favor.

Nos place muchísimo, nos congratula sobremanera, que el paréntesis abierto en el trabajo por las fiestas, sea empleado, como lo hacen nuestros distinguidos colaboradores, para el fomento de la cultura, para el bienestar del niño, y para contar los progresos materiales de la ciudad.

Ello enaltece a Calahorra y a los calagurritanos, y satisface y consuela a todos.

LA VOZ DE ARAGON, al saludar a Calahorra en el día de hoy, queda devota a su servicio, para cuanto signifique su progreso moral y material.

Y desea a los calagurritanos buen humor para el mejor disfrute de sus tradicionales fiestas.

DOS PALABRAS

Sin tiempo suficiente para pergeñar unas cuartillas. Sin tema que, por otro lado, quiera facilitar nuestro deber. Deber, porque las circunstancias lo piden y lo exigen. Has de perdonarnos, pues, por un solo día, amigo lector, que no escribamos nada de nuestra ciudad; perdonarnos en gracia a que durante todo el año hemos puesto nuestro amor y entusiasmo para proporcionarte noticias, alguna vez un poco retrasadas, debido, más que otra cosa, a querer que ellas fueran fiel reflejo del ambiente calagurritano; de ese ambiente tan que rido por nosotros, del que guardamos recuerdos gratísimos. Perdónanos.

Cuando estas líneas aparezcan, la Calagurris Julia Nassica de los romanos, la patria del maestro de la retórica del gran Quintiliano, tan buena, tan trabajadora, habrá comenzado a celebrar sus fiestas mayores en honor de sus Patronos San Emeterio y San Celedonio.

Ha de lucir, pues, en ellas sus galas mejores, y cual niña coqueta, ha de presumir un poco de capital, ofreciendo sinceramente, con esa cordialidad propia de los pueblos, su cariño e incluso ha de querer ensanchar su cometido para que todos, sin excepción de ninguna especie, se lleven, por lo menos, un pequeño recuerdo, deseando fervientemente que su estancia sea lo más grata posible.

Y es que Calahorra, el meridiano industrial de la Rioja, tiene también algo de niño, y cuando la ocasión se le presenta, extiende sus sonrisas que parece quieren ser el saludo cariñoso y el agradecimiento por la distinción que se ha hecho al visitarla. Y sabe divertirse porque comprende, como persona mayorcita, que la alegría sana y buena es el verdadero optimismo de los pueblos, y sin él, imposible la vida.

Tiene de todo el programa oficial. De todo para que ni uno solo pueda aburrirse, como se dice vulgarmente: funciones religiosas, profanas, grandes Compañías de teatro, conciertos públicos, carreras de bicicletas, fútbol, bailes, etc., y lo que es más importante todavía, una gran corrida de toros con "astros" de primera magnitud. ¿Más festejos? Imposible, verdaderamente imposible.

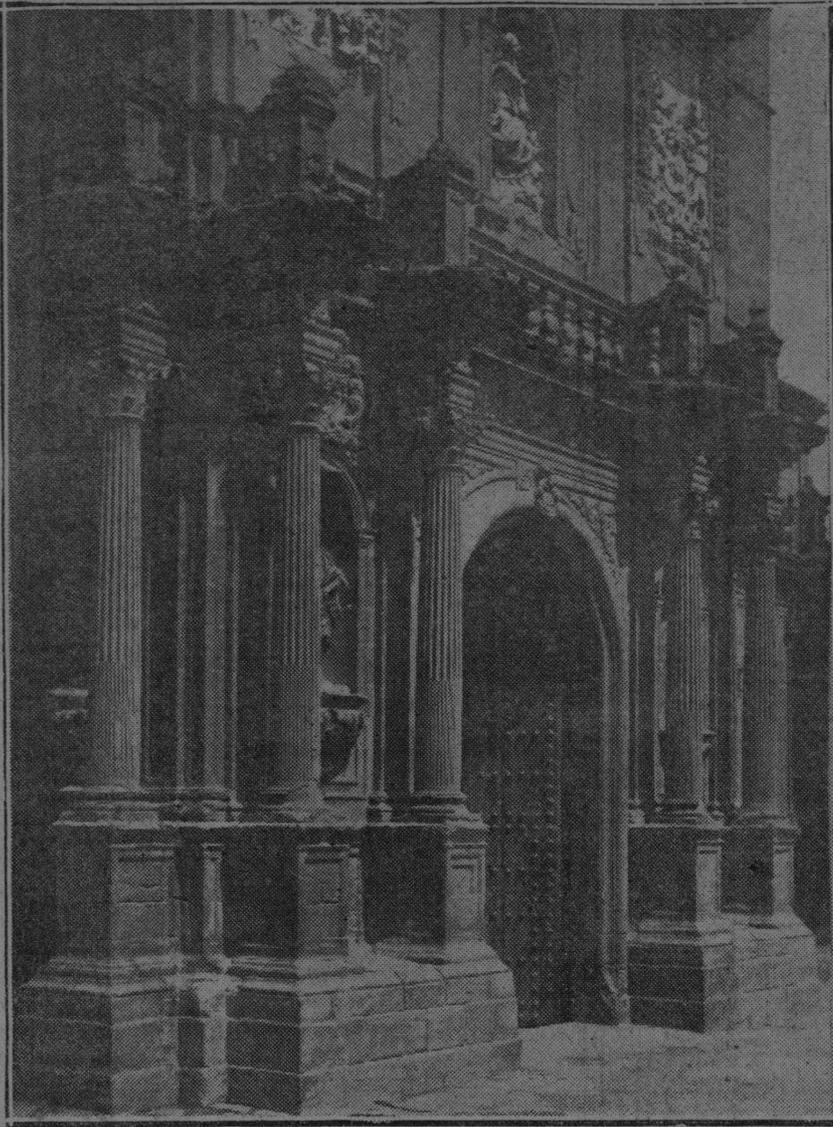
Hemos de agradecer a nuestros colaboradores, distinguidos amigos, sus trabajos; hemos de agradecerlos doblemente porque al prestarnos su apoyo nos lo hicieron con entusiasmo sin límites, guiados tan sólo por que la ciudad querida se vea siempre coronada por su esfuerzo.

ANGEL SAENZ

Enfermedades de Boca y Dientes

J. Fabón

Ex-interno del Dr. Landete
CALAHORRA



CALAHORRA: Artística y preciosa puerta de una de las fachadas de la catedral de Calahorra (Foto. Tutor)

CALAHORRA Y SU CULTURA

Con perentoriedad (un par de horas) incomparable a todas luces con cualquiera elucubración de algún meollo y aun de cualquier superficial escarceo, si él ha de encerrar interés, se me insta a que emborrone alguna cuartilla para LA VOZ DE ARAGON, y en verdad que nunca como en esta ocasión podrá decirse con mayor justeza que se "emborronan" papeles.

Así, pues, dado el ambiente en que se desarrollan mis actividades, es de rigor que hable sobre la cultura en el orden intelectual

que persigue ahora, con plausible afán, esta bella ciudad.

Claro es que al decir cultura no me refiero, no puedo referirme a ese barniz exterior inconsistente y harto precario que más bien debe apellidarse cortesanía, urbanismo...; de estas dotes es harto sabido que Calahorra atesora caudales bien notorios y que prodiga con largueza, según todos pueden testimoniar. Me refiero a esa sed de instrucción superior, a ese forcejeo por elevarse en el plano de los conocimientos sobre lo corriente vulgar y ru-

tinario. Porque es un hecho que la vida intelectual de Calahorra estaba, si no completamente abandonada, por lo menos hallábase soterrada esperando pacientemente a que alguien roturara la tierra fecunda, pero inactiva en largas barbecheras; ansiaban sus naturales que fueran por alguien alumbrados los ricos veneros de aguas fecundantes que, sin duda, discurrían por bajo de la corteza de su vivir acucioso de la vida y del comercio.

Y esos alguien, atentos al latido del pueblo, no menos atentos al encumbramiento de sus valores intelectuales, se lanzaron a la empresa, persuadidos de que "no sólo de pan vive el hombre", y en Calahorra, digámoslo con franqueza: ¡vivía de algo más!

El actual alicade gestionó, en unión de las fuerzas vivas en el más elevado concepto, la creación del Instituto local, plantel de hombres de ciencia, de personal dirigente, de cerebros dinámicos que, al propio tiempo que granjearan prestigio para la ciudad, captaran provecho para sí, desplazándose hacia los horizontes del saber, de la investigación, de la alta cultura.

Y es de notar que conseguido el intento de los que tan certeramente atestiguaron las ansias de sus administrados y tan eficazmente llevaron a feliz término sus planes, los presuntos beneficiarios se lanzaron en falange llenando las aulas y comportándose tal cual era de desear en sus estudios y preparaciones.

Y no se crea ni se oponga el mohín desdefioso de que con ello no se ha conseguido otra cosa que fomentar la empleomanía o llenar y nutrir aún más las filas de los hombres de carrera, con títulos académicos más o menos vistosos y llamativos, pero en gran porcentaje de mero relumbrón; no, porque yo he podido observar, y de ello doy fe, que no es ese el fin de los alumnos ni de sus padres y curadores, pues en una encuesta realizada por mí, entre los alumnos, he podido colegir que es muy reducido el porcentaje de perseguir una carrera por el brillo de la carrera, siendo, en cambio, muy elevado el tanto por ciento de los que estudian para capacitarse de una manera racional y científica para el desempeño de las propias actividades en cualquier sector de la vida laboriosa y ciudadana. Y es que el ambiente irrespirable del estático empirismo que hasta hace poco pesaba sobre los pueblos, va pesando demasiado sobre la personalidad de hoy y comprende que sólo en la Ciencia progresiva y en la racionalización de las industrias está la clave de la prosperidad de los pueblos.

Los empíricos y los "practicones" dieron de sí todo lo que podían dar; inercias, estatismo, rutina, quietismo suicida y estéril, y el mundo, que es todo fuerza, dinamismo, no podrá menos de saltar por encima de ellos, arrojándolos, perdiéndolos de vista para avanzar, para elevarse, arrojando el lastre, peso muerto, que dificultaba el progreso de los pueblos.

He aquí, pues, el gran acierto por parte del Gobierno por un lado, por parte del Ayuntamiento por otro, por parte de Calahorra creando su Instituto, ventanar por donde sus hijos se asoman a las ciencias y se entrenan en su trato; estudio donde desarrollan las actividades de los calagurritanos reforzando y capacitando sus órganos espirituales.

Hay que añadir un título más a la por tantos gloriosa Calagurris.

Sin embargo, la obra no está más que iniciada, puede decirse; a los que la iniciaron incumbe robustecerla, consolidarla; a los que la atienden, a los que la gobiernan, incumbe defenderla, mimarla. De la efectividad y de la realización de estos cuidados, no cabe, no puede haber duda. En cuanto a los que la iniciaron no es posible abduquen de sus convicciones, ni que arrien la bandera de cultura que enarbolaron y del honor con que timbraron su actuación. En relación con los beneficiarios, que en último término es la ciudad entera, no puede, no debe abrigarse temor alguno, pues ello sería tanto como suponer en ellos instintos vencidos. Y dejo para lo último lo que se relaciona con los que cuidan, regentan y tutelan el Instituto, pues de ellos puedo hablar con mayores seguridades y con verdadero voto de excepción; el profesorado es el más encariñado, el más interesado en la más noble acepción de la palabra en que el Instituto se consolide, se prestigie y nimbe de gloria.

A grandes rasgos, he ahí lo que quería hacer notar este año sobre la para mí más importante de las efemérides que deben notarse y registrarse respecto a Calahorra, por haber de colocarme ella en el plano más elevado de la cultura y del progreso de un pueblo.

Dr. G. BELLOSO
Catedrático del Instituto

CONSERVAS

O C O N

CALAHORRA

ESPARRAGOS MUERZA

Son los preferidos por todos

Fotografía
- de Arte -

TRALLERO

Cabas, 4-Calahorra
(Frente a Correos)

LA CIUDAD PROGRESA

UN RATO DE CHARLA CON EL INGENIERO MUNICIPAL. —¡POR FIN! SE VA A CONSTRUIR EL NUEVO HOSPITAL

La ciudad sigue la ruta del progreso. Los pueblos se han ido, poco a poco, convenciendo de que sin ese progreso su vida quedaría reducida a lo más insignificante, puesto que otros colegas, amantes de lo suyo, habían de procurar, y se explica fácilmente el que su "pedazo de cariño", como se le suele llamar, remontaría hacia la cumbre del verdadero ideal, del ideal que señala que los pueblos y ciudades han de vivir dotados de las mayores garantías, de las mayores ventajas.

Don José de Trevijano y Montenegro, ingeniero municipal, hombre entusiasta de su carrera une a ello la cualidad de ser culto, afable y simpático.

Lo encontramos trabajando en su despacho. Papeles tras papeles nos dan idea de su entusiasmo. Una mesa verdaderamente revuelta. Unos cuantos cuadros maravillosamente dibujados. A lo lejos unos libros y unas cajas de dibujo.

Expuesto nuestro deseo, se pone a nuestra disposición.

—Los planes del Ayuntamiento son varios.

—¿Cuándo darán principio?

—A la terminación de fiestas se construirán, para el acceso del Mercadal a la Era Alta, dos escalinatas en prolongación con los dos paseos, colocando en la parte alta de los mismos cuatro farolas artísticas, que han de llamar poderosamente la atención, y en el hueco que quede entre ambas escalinatas se dispondrán bancos de cemento con azulejos estilo sevillano.

—De las actuales escuelas, ¿qué nos dice?

—¡Ah!, pues, nada visto que ya estaba hecha su impresión sobre las mismas. Su inauguración tendrá lugar en el próximo mes de septiembre, con asistencia del capitán general de Cataluña, señor Barrera, en honor del cual se descubrirán dos lápidas conmemorativas del acto. Se les ha designado con el nombre de Quintiliano el de la Era Alta, y con Aurelio Prudencio el de San Francisco.

En uno de los grupos escolares se instalará un observatorio meteorológico cedido por la Confederación Hidrográfica del Ebro.

—¿Cuándo se hace el nuevo hospital?

—Casi puedo asegurarle que al finalizar el año actual o a principios del venidero darán principio las obras. Su edificación será en la carretera de Arnedo, en el terreno regalado, para su efecto, por las bondadosas señoras de Cadiñanos.

—¿En qué consiste?

—Pues consiste en un pabellón central de dos plantas. En la primera quedarán instalados los servicios generales, dependencias de las Hermanitas y la capilla; y en la segunda las salas de Medicina general con un total, incluidas las salas de pago, de 62 enfermos de ambos sexos. Dentro del terreno, completamente aislado de los demás servicios, se construirá un pabellón de infecciosos con sus servicios correspondientes capaz para seis enfermos.

El futuro hospital dispondrá también de pabellones aislados destinados a depósito de cadáveres, lavaderos, coladeros, etc., etc.

—¿Qué principios ha seguido usted para proyectar este Centro benéfico?

—Los principales han sido: asear, ventilar e iluminar con abundancia; orientar del mejor modo posible para obtener eficaz soleamiento; simplificar las disposiciones, suprimir el lujo y el adorno innecesario; obtener, en fin, las mayores comodidades e higiene, y construir con los materiales que mejor se presten a la limpieza y desinfección.

Abrimos un pequeño paréntesis en nuestra charla para fijar toda nuestra atención en los planos del mismo, que con gran amabilidad nos muestra. Tras hacerle un pequeño elogio volvemos a continuar, no sin antes, ¡oh la curiosidad!, haberle hecho diferentes preguntas de todo lo que rodea la mesa.

—En el mismo año se efectuará el proyecto de ampliación del Cementerio Católico.

También tendrá lugar el comienzo de las obras de construcción de la red de alcantarillado; principiando por los dos colectores generales que han de rodear a la ciudad, destinados a recibir toda la red actual y la que se vaya construyendo. Ambos colectores generales se unirán formando un emisario único que será el que, a una distancia conveniente, después de su depuración, vierta todas las aguas negras al río Cidacos.

—¿Más proyectos?

—Lo que indico anteriormente son realidades. Ahora voy con los proyectos, que creo que en plazo muy breve se han de llevar a cabo:



CALAHORRA.—Grupo de chicas guapas calagurritanas

(Foto Tutor)

Primero. La traída de aguas del río Ebro. Segundo. La reconstrucción y reforma de la Casa Ayuntamiento.

Tercero. La construcción de un matadero municipal y el de una plaza de Abastos.

—Nos hemos omitido un detalle importantísimo, y es la pavimentación. ¿Qué nos dice usted de ella?

—Tiene razón. A medida que se vaya llevando a cabo el alcantarillado se irán pavimentando las calles más céntricas, como son: la plaza del Raso, calle Grande y de los Mártires, Cabas y alguna más.

Hemos conseguido nuestro deseo. ¿Para qué continuar preguntando? Nos acompaña hacia la puerta, desde donde nos despedimos. Las chicas del hotel van a comenzar a servir la comida, al propio tiempo que un amigo nos invita a saborearla. Nosotros, que llevamos la obsesión de lo que nos ha indicado el señor Trevijano, vamos lentamente pensando en nuestra ciudad. Nos parece soñar. Nos parece también como si en una de nuestras calles,

asfaltadas, un tranvía se parase para la toma de viajeros. Como si fuéramos pequeños echamos a correr para pergeñar estas cuartillas. Todavía no estamos seguros de nosotros mismos.

STEPHENSON

TALLER MECANICO
MANUEL DUSERN
Maquinaria para conservas
CALAHORRA

Hotel Espinosa
Teléfono 3 — CALAHORRA

“LA UNIVERSAL” Hijo de R. Díaz
(PELAYO DIAZ)

Conservas.—Especialidad en pimiento, tomate y melocotón
CALAHORRA

PIDA USTED
ESPARRAGOS SOLA

¿NOS PREOCUPA EL NIÑO?

La civilización es fruto del Evangelio de Cristo, y los pueblos europeos si van a la vanguardia de la civilización es porque son antes que nada cristianos, estando sus costumbres amasadas en estas doctrinas redentoras, aun los mismos que alardean de indiferentismo.

Uno de los frutos de esta civilización es el respeto al desvalido, al anciano, a la mujer y al niño.

El niño, por ser tan débil, es el que más llama la atención. Y digo el que más por no decir el que debiera, dado el despego, rayano en desprecio, en que se le va teniendo, hasta el punto (afortunadamente no todavía en España) de que no se le quiere en el hogar.

Quando la fe se amortigua y se extingue la caridad, vuelve el hombre a un egoísmo salvaje y odioso, repeliendo lejos de sí todo cuanto le ofende y le priva del goce material, carnal y animal. Entonces, en vista de los estragos morales y sociales, tienen que acudir las leyes humanas, como puntales, a sostener, para poder conseguir sus libertades y sanos efectos, unos principios ya de muy atrás pregonados en las Sagradas Letras y en el Decálogo divino. Así la ley seca, la de trata de blancas, la ley contra la inmoralidad, las propagandas antimalthusianas, las leyes penales, etcétera, ¿qué son sino asomos de buena voluntad, pero de muy buena voluntad ineficaz?

El niño, en la sociedad cristiana, ocupa un lugar preeminente, del que no se dan cuenta debida muchos, y que a menudo se le regatea. Y siendo la culpa nuestra y muy nuestra, la incuria en la educación del niño es costumbre vieja ya (y muy antes del Directorio, al cual se le pide el remedio de todo mal), echar la culpa a las autoridades de si la falta de escuelas, de si la falta de policía, de si la carencia de esto o de aquello, etc. Y mientras tanto se atropella (por desgracia cada día con mayor frecuencia) a numerosos niños en las calles, así expuestos por abandono; mientras tanto, se explota a los niños con trabajos impropios de su edad por la vil codicia de almas ruines; la culpa anda muy reparada.

Claro que si comparamos nuestros niños y el modo de tratarlos en España, en que sabemos más educar el alma y el sentimiento que los músculos, con el trato, abandono y explotación que se les da en China, India, en el moderno Paraíso Terrenal Comunista Ruso y demás regiones que aún yacen en las sombras del error y del paganismo, quedaríamos encantados de lo bien que nos portamos. Aquí no se arroja al recién nacido al campo para pasto de animales, ni se le abandona en el arroyo si su venida estorba, ni se mata la vida en germen, ni se le vende por una peseta, ni se ofrece en sacrificio a una fementida divinidad; tampoco se le obliga de 4, 5, 6 y 7 años a ganarse o a buscar el sustento; ni se le mutila para explotarlo, ni más infamias digamos, porque espanta lo que sucede allí donde la civilización aún no ha penetrado; y notad que la civilización no se infiltra ni con cañones, ni con fábricas, ni con carreteras asfaltadas, ni con edificios de cuarenta o sesenta pisos.

Pero aun cuando nuestros niños calagurritanos ni por asomo padecen ni han padecido tamaños males, preciso es confesarnos que algo hay que hacer o enmendar. No queramos ver que en otras partes hay en esto, como en otras muchas cosas, un estado peor; consideremos que si hay algo mejor, y ¡mucho mejor! Por ciudadanía aceptemos se nos señalen nuestros errores para evitarlos, enmendarnos y mejorarnos.

Francamente hay en Calahorra abandono e incuria por lo que se refiere al niño en cuanto ya no ha menester del cuidado de la madre en la tierna infancia, y que puede ya andar por sus pies y valerle solito.

Al niño, en general, ya no aquí, sino en todas partes, se le desprecia porque estorba con sus expansiones temidosas; y estorba porque no se le ama. Si no rinde utilidad se prescinde de él, y, a lo sumo, se le alberga. Porque no es amar al niño cuidar ni muy bien su cuerpo y dejar su alma inculta; no es amar al niño dejarlo el día entero en la calle, poco menos que abandonado, a sus propios instintos, influido por compañías perversas, enseñándole a los juegos de azar, a deshonestidades, a blasfemar, al ocio, a todo lo peor, ya que nada bueno se recoge en el arroyo.

Aparte de este mal moral tan grande, existe otro físico que, por desgracia, nos está llamando la atención, pues van menudeando los casos ora con atropellos de vehículos, ora en riñas y peleas, ora en pedradas a balcones y ventanas, y a automóviles, y cien desmanes

Pedid siempre Mosaicos “EL SOL” Alejandro Martínez CALAHORRA

Para Transporte Económico CHEVROLET Garage Riojano MANUEL ARBIZU Concesionario de la GENERAL MOTORS PENINSULAR, S. A. ALQUILERES - REPARACIONES - NEUMATICOS - ACCESORIOS Calle de Bebricio, 2 CALAHORRA (Logroño) Teléfono 133

que desacreditan la nobleza de nuestro timbre ante los forasteros.

Dos graves faltas se cometen con los niños: Una es la falta de asistencia a la escuela, y la otra es el trabajo prematuro del niño.

No se diga que no hay escuelas ni maestros. Lo que no hay es apoyo en los maestros por parte de la familia. No hay ciudadanía: es preciso coadyuvar con las autoridades en el cumplimiento de la ley. Existe ésta obligando al padre para que a su hijo asista a la escuela; existe la ley para que no se haga trabajar al niño antes de cierta edad. Fruto amargo del cumplimiento de estas dos sabias prescripciones es el retraso de la juventud calahorrana, es el portacanje espantoso de analfabetos de esta región.

¿Cuál es el padre que no ama a su hijo? En tierra de cristianos es obvia esta pregunta. Sin embargo, a ratos, y en ciertas cosas, especialmente en ésta que tratamos, obran muchos, desgraciadamente, como si no los amaran, ya que el amor supone el sacrificio. Por ahorrar un jornalero o un peón, manda el padre que su hijo deje de asistir a clase; fáltale aquel día al muchacho la lección, se rompe la solución de continuidad, tan necesaria en instrucción; hábitase el niño a faltar uno, diez, veinte... cien días al año; pierde el afán por el estudio, y a la escuela irá como a un lugar de refugio cuando no pueda hacer nada en otro sitio. ¡Siquiera se afanara alguien en el hogar a enseñarle a leer, a vigilar sus tareas escolares, a estimularle para los estudios! Al contrario, se diría que todo converge en hacerle odiosa la escuela. ¡Qué incompreensión y necesidad amenazar al niño con mandarlo a la escuela, si es llorón o caprichoso! ¡La escuela como castigo! ¡Qué ideal!

La escuela debería ser el paraíso deseado del niño; el edén de su descanso; el jardín de sus delicias. Por eso hoy, con mejor comprensión que en tiempos pasados, son los edificios escolares alegres, risueños, inundados de luz, de colores claros, adornados con flores, rodeados de jardines, bañados en sol.

De alabar es el celo de nuestro dignísimo edil que ha conseguido levantar los dos edificios que cobijarán a la colonia escolar calagurritana, hasta ahora enterrada poco menos que en cavernas ruinosas.

No anda a la zaga Calahorra en instrucción en cuanto a tener medios: El Instituto local de Segunda enseñanza con su cuadro de tan excelentes profesores, los dignísimos y beneméritos maestros y maestras nacionales, los colegios particulares de Nuestra Señora del Pilar, Academia E., Colegio de Padres Agustinos, Hermanos de las Escuelas Cristianas y Madres Teresianas, los varios abnegados calleros y señoras que dan lecciones particulares, las diversas escuelas nocturnas, etc., son otros tantos factores de cultura que pocas poblaciones de más importancia que Calahorra pueden ostentar en tan crecido número.

Lo que falta es que se persuadan los padres y madres de familia que son ellos rémora considerable en el progreso y buen nombre de Calahorra, cuando no cuidan de la educación y de la instrucción de sus hijos. Es entender mal su propio interés, es comprometer el porvenir de sus hijos y hasta su descansada vejez, que ver solamente el provecho momentáneo en la ayuda, a veces oportuna y quizá apremiantemente necesaria, de unas cuantas pesetas que vienen a equilibrar el presupuesto familiar. No hay mejor ni más pingüe renta que legar a los hijos que el darles una sólida instrucción; no hay capital más seguro que la instrucción, ya que el ignorante no puede aspirar sino a ser gañán o a trabajar constantemente sudando mucho y aprovechando poco.

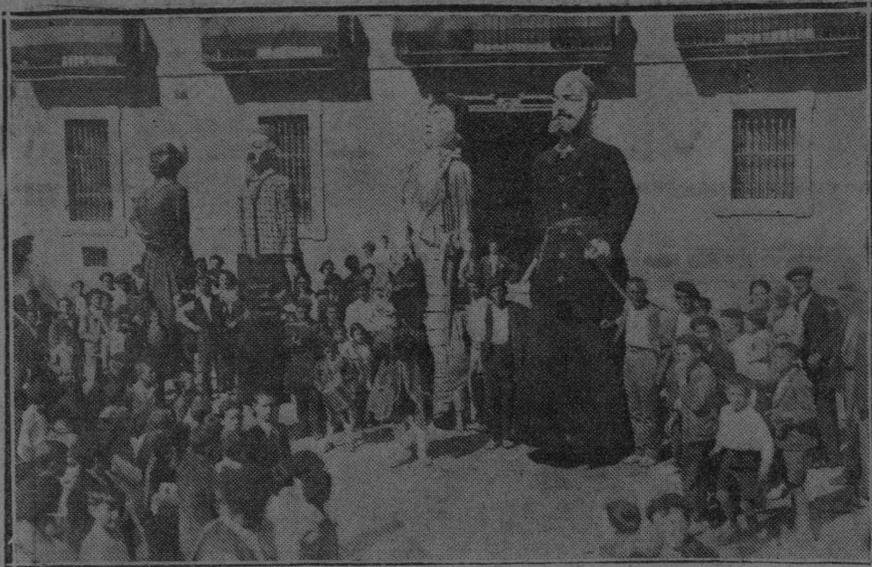
Y si tanto el labrador como el menestral, el mismo el oficinista que el mecánico, etc., todos saben en su ramo mejorarse, crece la riqueza común, se acrecienta el bienestar familiar, goza de más descanso el individuo con el fruto de sus obras, se crea una situación más libre e independiente y puede conseguir una relativa felicidad, defendido como se halla contra las contingencias inevitables de la vida.

JEL-ERANDA

Calahorra, 25 de agosto de 1929.

Fábrica de mosaicos y piedra artificial
Tuberías de cemento para aguas

JOSE MARTINEZ
CALAHORRA



CALAHORRA.—La típica comparsa de gigantes y cabezudos (F. Tutor)

COMIENZAN LAS FIESTAS

A las doce de hoy hemos levantado el telón para dar comienzo a nuestras tradicionales fiestas.

Inútil es, pues, indicar el aspecto tan animado que presenta la población: chicas guapas que esparcen sus sonrisas, nos hacen, por breves segundos, observar la ilusión de que hemos cambiado de vida.

Todo es animación, movimiento. La banda municipal ha recorrido las principales calles, y los gigantes y cabezudos han hecho su primera aparición seguidos de la grey infantil. Acompañan a los mismos los "txistularis" de Tolosa, que han producido muy buen efecto.

En la Santa Iglesia Catedral se han celebrado solemnes vísperas con asistencia del Ayuntamiento y comparsas.

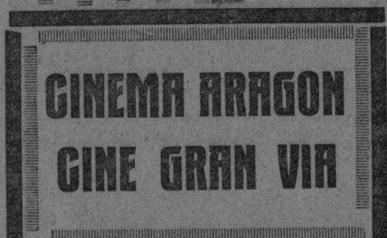
Esta noche se celebrarán los tradicionales fuegos y una verbena de "postín", en la Terraza.

Y... mañana, ya se lo diremos a ustedes. ¡Estamos tan entretenidos! Sin temor a equivocarnos, hay hoy, en Calahorra, trescientas chicas de fuera de la localidad. ¡Palabra! Conque, ¿qué hacer?

DEPORTIVAS

La Cultura Deportiva nos indica que, por dificultades surgidas para la celebración del partido de fútbol del 1.º de septiembre, como se había anunciado, se aplaza el mismo para celebrarlo el domingo siguiente, día 8, a las cinco de la tarde, entre el primer equipo del Aragón S. C., de Zaragoza y una selección de nuestro equipo, reforzada con elementos de primera categoría.

En las carreras ciclistas y pedestre han de regir los mismos premios que indicábamos en nuestra crónica de días pasados, prorrogándose las inscripciones hasta el día 31.



Hoy, la extraordinaria película Metro

La llamada del corazón

Moderna comedia interpretada por la simpática estrella **MARION DAVIS** y Conrad Nagel

“La Barcelonesa” Tintorería a vapor

JAIME MASIP.—LOGROÑO

SUCURSAL EN CALAHORRA:

Esquina de las calles Grande y Sol

VARIAS

El Banco Español de Crédito nos indica, en atento besalamano, la inauguración de su sucursal en esta plaza el día 1.º, a las doce de su mañana, invitándonos a dicho acto.

Agradecemos, en nombre del periódico, su atención.

—En los Casinos Principal y Unión Calahorrana se darán, durante las fiestas, animados bailes de sociedad, siendo en el primero de ocho a diez, y en el segundo de diez a doce, estando encargado de este último la orquesta del joven maestro Pepito Alfaro.

UNA EXPOSICION

Hemos presenciado, galantemente invitado por don Nicolás Ligorit, la magnífica exposición de aparatos de radio que expone en su domicilio.

Deseamos al señor Ligorit grandes ventas y el mejor éxito en la colocación de los indicados aparatos.—C.

FABON-Odontólogo

Coliceo, 6.—CALAHORRA

Teléfono 138-R.

Ofrecemos gratuitamente un regalo de París



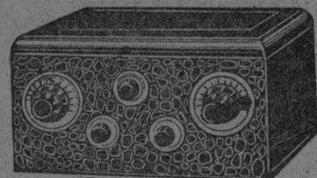
a elección de los afortunados
1000 FONOGRAFOS

1000 aparatos de T. S. H.

a título de propaganda a los mil primeros lectores de
LA VOZ DE ARAGON

que encuentren la solución exacta al jeroglífico que va a continuación y se conformen a nuestras condiciones Reemplazar los puntos por las letras que faltan y hallar el nombre tres ciudades españolas.

M. D. I.
B. R. E. O. A.
B. L. A.



Enviad este anuncio completado a los

Establecimientos "EMYPHONE"
Servicio núm. 8 6. H.
17, RUE SEDAINÉ. PARIS (Francia)

Adjuntar un sobre, poniendo claramente el nombre y la dirección. Nota: La correspondencia para el extranjero debe franquearse con un sello de cuarenta céntimos.

EL MEJOR POSTRE MERMELADAS MORENO - CALAHORRA

“LA AZUCENA”

Sucursal de los Almacenes ROIG (Haro)
Tejidos. Novedades. Especialidad en pañería
Mártires, número 8 — CALAHORRA

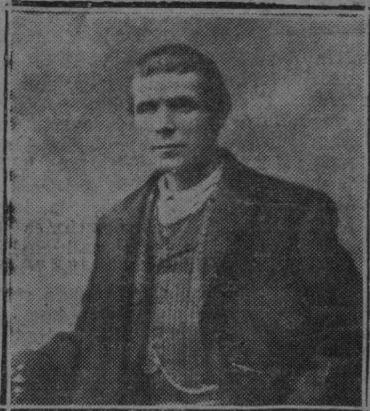
Clemente Subero

INDUSTRIAS

RIOJANAS

La Fábrica de Conservas Vegetales

de la Señora Viuda de Doroteo Moreno



Don Doroteo Moreno, fundador de la fábrica de conservas de Viuda de Moreno

UN POCO DE HISTORIA

Siempre ha llevado fama Calahorra de ser una ciudad altamente comercial, merced al impulso que la inteligencia nada común de sus hijos ha sabido imprimir a los negocios.

Por eso no es de extrañar que las grandes fábricas de conservas, ramo del comercio preferido en la población de referencia, tengan una vida plétórica de prosperidades.

Sabedor de ello, y guiado por el cariño que nunca dejó de sentir hacia el pueblo que le vio nacer, don Doroteo Moreno, un calagurritano de pura cepa, cargó sobre sí, hace ya unos cuarenta años, la nada fácil tarea de fundar la fábrica que lleva su nombre.

Persona modestísima y de trato afable y simpático, el señor Moreno, que unía a esto excepcionales cualidades para el negocio, logró en pocos meses que su industria no sólo se conociese en la región toda, sino también en diversos puntos de España y del extranjero.

Si tal incremento tomaba la fábrica en cuestión apenas inaugurada, ¿qué no había de suceder en el transcurso de los años?

Es lógico, pues, que hoy pueda enorgullecerse Calahorra, al igual que antes, de que en su heroico suelo haya sentado sus reales una de las fábricas de conservas vegetales de más fama en el mundo entero.

DE TAL PALO, TAL ASTILLA

A la muerte de don Doroteo Moreno, cuyo recuerdo se mantiene perdurable, pasó la fábrica a ser propiedad de su viuda, la que puso en manos de su hijo don Luis la gerencia y dirección del negocio.

Y nunca mejor empleado que ahora el refrán popular que reza: "De tal palo, tal astilla".

¡Sí; porque don Luis Moreno, iniciado desde muy niño en la industria que le legará su padre, continúa practicando con paso firme y sereno las enseñanzas aprendidas a costa de estudios concienzudos.

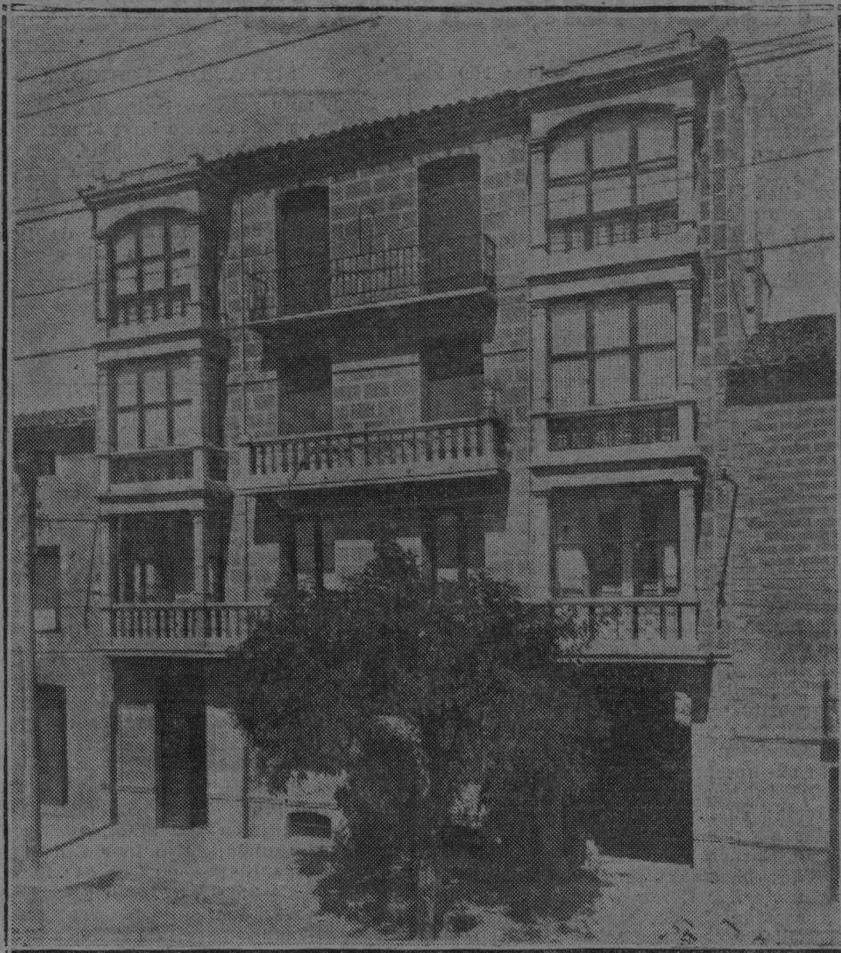
Joven aún, don Luis Moreno pone a prueba su santo amor al trabajo ostentando los cargos de gerente y apoderado general, y hallándose bajo su dirección todo el negocio de la fábrica, siempre en marcha ascendente.

De que ha acrecentado la fabricación de sus productos es prueba errifutable lo solicitados que están en todos los mercados, especialmente en los Estados Unidos, donde a pesar de utilizarse desde la fundación de la casa la misma marca registrada "El Frutero"—que es la que figura en esta página—tiene en dicho país varias marcas propias, igualmente registradas.

Otras actividades ocupan, además, la vida de este trabajador infatigable, ya que es concejal corporativo del Excmo. Ayuntamiento y miembro de la Junta directiva de la Asociación Conservera Española, desempeñando el cargo de contador.

SITUACION DE LA FABRICA Y OTROS DETALLES

He aquí unos datos muy interesantes: La fábrica, una de las mejores, repetimos,



CALAHORRA.—Fachada y casa de la fábrica de viuda de D. Moreno (Foto. Tutor)

entre las de su clase, está situada en la calle de Cabas, número 9.

Es el 3 el número del Apartado de Correos, y "Teoreno" la dirección telegráfica.

El número de obreros que en ella trabajan asciende a doscientos diariamente.

En cuanto a la producción en tiempo de campaña, puede calcularse en más de dos millones de latas.

Y, respectoa la especialidad de la Casa, el tomate y el pimiento tienen la preferencia, trabajándose también el melocotón, albaricoque, espárragos, etc.

EL PRODUCTO MANUFACTURADO

Porque Calahorra siempre ha sido famosa por sus conservas vegetales y las fábricas como la que acabamos de citar, han llegado a un grado de perfeccionamiento que se han colocado a la cabeza de España en esta materia, y compiten con las similares del extranjero.

Su maquinaria, el producto de sus fértiles tierras, que tan especial sabor tiene, todo ello concurre a que esta famosa fabricación calahorrana de don Luis Moreno exporte

unos productos elaborados que no tienen rival.

La presentación de los géneros manufacturados en sus envases herméticos con vistosos precintos, da al producto un acabado que el público selecto, que tanto distingue en estas materias alimenticias, sabe apreciar.

De esta manera, la industria de don Luis se fué destacando grandemente, hasta llegar a la actualidad, en que el desarrollo adquirido es prueba palpable de lo que con un esfuerzo constante se puede hacer cuando se trata de personas laboriosas e inteligentes que a base de esfuerzo y conocimiento de su asunto obtienen de éste un máximo rendimiento.

EL CREDITO EN EL MERCADO MUNDIAL

El continuo desenvolvimiento de la fábrica, ha hecho que llegara la marca del señor Moreno a obtener una acreditada fama en todos los mercados extranjeros, y en la actualidad es tanta la exportación que no se limita a los mercados europeos, sino que abarca todos los importantes centros comerciales del mundo.

En Norteamérica e Inglaterra con prefe-

Don Luis Moreno, sucesor de la fábrica rencia, así como Sud América, las conservas de la casa Moreno figuran en las casas comerciales de más renombre, que desean productos calahorranos de extrema garantía.

La variedad de productos elaborados hace que para todos los gustos haya siempre una clase deseada, que por su "bouquet" especial satisfaga su condimentación los paladares más exigentes.

Esto es la verdadera consagración de la industria riojana, y mucho han servido estos éxitos para acrecentar la fama de las conservas calahorranas de la forma que lo están hoy en todo el mundo.

INFLUENCIA ECONOMICA DE LA INDUSTRIA CONSERVERA EN LA COMARCA

Debido al desarrollo económico que la industria ha adquirido, Calahorra ha llegado al límite que cualquier otra población de su categoría ha alcanzado, a pesar de contar con industrias florecientes.

En Calahorra la industria conservera ha pasado por años de prosperidad enorme, cuando la conserva estaba en auge, y de tal modo podría haber llegado la ciudad a ser una de las más ricas de España, que a este impulso debe la instalación de fuertes entidades económicas que alrededor de esta industria se vienen creando.

Bancos, casas de comisión, sucursales de las casas financieras más importantes del mundo, están allí representadas y extienden sus ramificaciones haciendo de portavoces de la industria poderosa.

¡Qué gran impulso económico debe Calahorra a su industria favorita!

¡Cuántas extensiones de cultivo ayudan a que el aspecto financiero sea más próspero cada día!

LA POBLACION Y SU ASPECTO FABRIL

Llega a Calahorra el forastero, y la primera impresión que recibe es que en la población se trabaja activamente.

Núcleos de obreros se dirigen al trabajo, como en los centros más importantes de la industria nacional, marcando una avalancha de progreso.

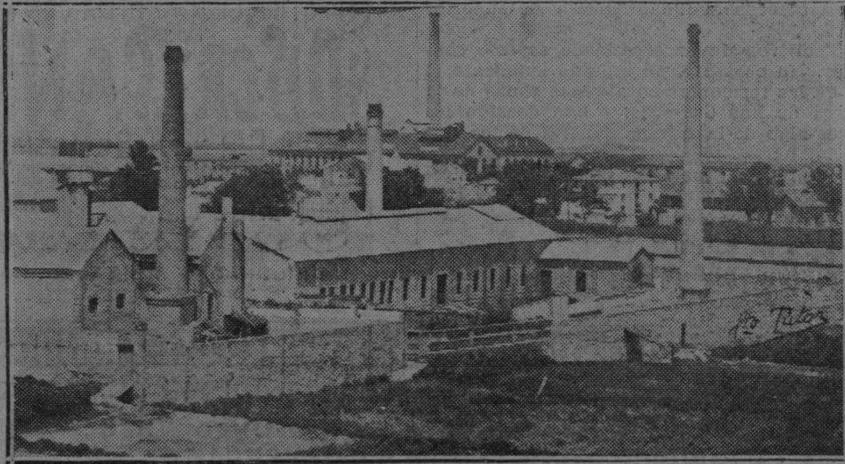
Dijo una vez un psicólogo que pueblo floreciente era aquel que contase muchos chimeneas, y disienta de una observación muy racional que apunta que la agricultura es madre de todo desenvolvimiento económico.

FINAL

La exquisita amabilidad de don Luis Moreno se pone otra vez de manifiesto al brindarse a enseñarnos personalmente la fábrica de que es propietario.

Conforme vamos atravesando las dependencias, admirablemente montadas, el señor Moreno se desvive por explicarnos los detalles que inquirimos, curiosos.

Y, a manera de epílogo, don Luis nos hace sabedores de que su hermano don José, con objeto de propagar esta clase de industria, instaló en Tánger, donde actualmente habita, una fábrica denominada "La Calahorrana", que ha adquirido un gran desarrollo de gran trascendencia.



CALAHORRA.—Precioso aspecto de las torres nuevas de Calahorra Industrial

VIDA AGRICOLA

Mercados nacionales

Mercados regionales

(De nuestro corresponsal, señor Egea)

TRIGOS

La situación del mercado triguero se presenta difícil para los compradores. La escasez de cosecha y la resistencia de los tenedores a ceder, a no ser con mejora de precio, ha determinado la elevación de las cotizaciones. Hoy se están haciendo las operaciones al precio tope, es decir, bajo la tasa máxima fijada para la campaña actual.

Los compradores, por su parte, adquieren cuantas partidas salen a la venta, no dejando que vayan al litoral. Creen que dentro de poco tendrán necesidad de acudir a Castilla, para abastecerse y habrían de ser más desfavorables las operaciones que las que puedan ajustarse con trigos del país. Existe una lucha entre los compradores para ajustar trigos corrientes del país, que se pagan, como se ha indicado, al precio de 53 pesetas en fábrica, por 100 kilos.

El mismo precio ha regido para las partidas adquiridas en pueblos de Aragón, donde estos compradores vienen ajustando desde hace muchos años.

La situación en el mercado es grande, dentro de las disponibilidades para la venta. Se adquiere cuanto se puede. La oferta, en cambio, no es abundante, mientras que la demanda es copiosa.

Probablemente esta situación permanecerá invariable durante el resto de la campaña actual.

HARINAS

El negocio harinero continúa con la animación que lo caracterizaba la semana anterior. La demanda es muy activa. Se hacen las operaciones necesarias para que la fabricación dé salida a sus productos sin necesidad de ofrecerlos.

Esta actividad del negocio guarda relación con el alza experimentada por los trigos en sus cotizaciones, y la estabilidad del mercado triguero. Por tal motivo las solicitudes que se reciben son numerosas, y el negocio tiene gran movimiento.

En cuanto a precios se mantienen los mismos, pero, debido al coste de la materia prima, la fabricación va reduciendo cada vez el margen ganancial, hasta que se vea imposibilitada de poder sostener la cotización actual, que es la siguiente:

Clases procedentes de trigos nacionales exclusivamente: fuerza, a 70 pesetas; primera, corriente, panificable, a 65, y terceras, sobre 50. Precios todos por 100 kilos, con envase, sober domicilio comprador en plaza o sobre estación para los pedidos de fuera.

La harina "intervenida", elaborada con trigos nacionales y exóticos, se cede a 65 pesetas los 100 kilos, con envase, puesta en fábrica.

Todas las clases tienen actualmente aceptación.

SALVADOS

El mercado de los despojos de fabricación no consigue reaccionar. En esta semana la actualidad que ofrece es poco más o menos igual que la anterior. Se van haciendo operaciones, porque la oferta se cuida de intensificar gestiones para lograr concretos, con el fin de dar salida a los productos.

Parecía lógico que en vista de la elevada cotización de los granos para piensos, de su escasez de cosecha, y por consiguiente de las enormes dificultades para su adquisición, habían de ser los salvados mucho más solicitados. No ocurre así, y el negocio, por lo tanto, va arrastrando una languidez que raya en paralización del mercado.

Las transacciones se hacen muchas veces cediendo terreno en cuestión de precios, sin que hasta la fecha se haya dado estado oficial a estas concesiones, sobradamente conocidas.

En su consecuencia, la cotización oficial se limita a mantener los precios anteriores, que eran:

Harina cuarta para pienso, llamada en Aragón cabezuela, a 15'50 pesetas los 60 kilos, con envase; cabezuela, conocida en Aragón por menudillo, a 7'50 pesetas los 160 litros, sin envase, y salvado hoja, sobre 5 pesetas, también los 160 litros, sin envase.

GRANOS PARA PIENSOS

En el mercado de granos para piensos toda la cuestión relacionada con el mismo está sujeta a las dificultades para abastecerse y a los elevados precios que registran estos artículos.

Se han hecho algunas transacciones con cebadas, que han servido para dar realidad a un alza de una peseta por 100 kilos, sobre la cotización anterior. Hoy se fija el pre-

cio de este cereal en 36 pesetas los 100 kilos, sin envase, sobre esta estación.

Con avenas casi no se ha operado, porque las existencias escasean notablemente. Se ha llevado a cabo la importación de unos cuantos vagones de Extremadura para atender con ellos la demanda. El precio en plaza es el mismo que para las clases del país; esto es, de 37 pesetas los 100 kilos, sin envase, sobre estación Lérida.

También se piensa en importar algunos vagones de cebadas, en vista de la escasez de disponibilidades.

Las operaciones con habas van reduciéndose mucho, porque las existencias van escaseando. No ocurre lo mismo que con los granos anteriores, porque la demanda no es tan copiosa, pero el total de disponibilidades es mucho más limitado. Se limita el mercado de este artículo a mantener su precio anterior de 45 pesetas por 100 kilos, sin envase, sobre esta estación.

CARNES

Ninguna variación se ha registrado en el mercado de carnes durante la actual semana. Las normas que lo rigen son, en su consecuencia, las siguientes:

Precio del kilogramo, en canal, en el Matadero: Buey y vaca, 2'80 pesetas; ternera, 3'80; oveja, 3'80; carnero, 4'05; cordero, 4'25, y cabrito, 4'50.

Al detall, por kilogramos, y en pesetas, se vende: Buey y vaca, con hueso, 2'50; sin hueso, 3'50; sin hueso, fina, 4. Ternera: con hueso, 3'75; sin hueso, 4'50; sin hueso, fina, 5'50. Oveja: cuello, pecho, falda y espalda, 2'75; pierna y riñonada, 3'75; costillas y chuletas, 4'50. Carnero: Cuello, pecho, falda y espalda, 3'25; pierna y riñonada, 4'25; costillas y chuletas, 5. Cordero y cabrito: cuello, falda y espalda, 3'75; pierna y riñonada, 4'75; costillas y chuletas, 5'50. Tocino: lomo, de 6 a 6'25; longaniza y butifarra blanca corriente, de 5 a 5'25; tocino magro, 4'25; lengua, hígado y riñonada, 3'75; costillas, 3'50; tocino blanco y butifarra negra, de 2'75 a 3; mantea en rama, 3'50; patas, 2'75; cabeza y espinazo, 2'25; huesos pelados, 0'50.

ACEITES

Ha vuelto a su anterior paralización el mercado aceitero. La reacción que tuvo en las dos últimas semanas fué cosa pasajera. La necesidad que tenían muchos detallistas de abastecerse llevó al mercado algún movimiento. Ahora, pasada esa circunstancia, el mercado vuelve a su estancamiento, y los precios comienzan a debilitarse.

En esta semana se han efectuado algunas transacciones pequeñas y una al por mayor, que han dado realidad a la cotización que viene sosteniendo el negocio. Sin embargo la tendencia no es alcista, y más bien se cree en concesiones que en otra cosa.

Continúa rigiendo el precio alrededor de 2 pesetas kilogramo para las clases selectas, extrafinas, de Urgel y de Las Garrigas. Las clases finas, llamadas segundas, están totalmente agotadas. Las clases deficientes se ceden por debajo de 1'80 pesetas kilogramo.

IMPRESION AGRICOLA

El tiempo sigue mostrándose favorable a los intereses agrícolas en general.

Sin embargo, una tormenta causó bastantes daños en los frutales del término de Lérida, por la piedra que arrojó. Duró breves segundos. Afortunadamente, los daños fueron menores de lo que en principio se creyó.

Los cultivos caminan hacia su recolección en buen estado. El maíz ofrece una inmejorable perspectiva. Se espera, con fundamento, una cosecha abundantísima y de superior calidad.

Los cultivos siguen ofreciendo aspecto consolador. No obstante, no ha sido suficiente el agua de las tormentas en algunas zonas de la comarca de Las Garrigas, y han decaído los cultivos algo de la marcha general de los restantes.

La impresión general es buena. La recolección otoñal será tan buena como malas fueron la primavera y estival.

Lérida, 30 de agosto de 1929.

SITUACION AGRICOLA

Poca, muy poca variación ha habido desde la semana pasada hasta hoy; el martes pasado amaneció con grandes nieblas, que al anochecer produjeron unas tormentas que se fueron en dirección de los Monegros; hasta la fecha sólo sabemos que beneficiaron algunos corros del término municipal de Lecina; diremos como aquél: "más vale algo que nada", aunque en este caso, desgraciadamente, es muy poco.

TRIGOS

Empezó esta semana con gran animación por parte de los compradores, pero acabamos con algún retraimiento por parte de éstos, en vista de la abundancia de oferta de regiones forasteras. Los trigos selectos de fuerza siguen muy firmes en sus cotizaciones.

Se ha operado a los precios siguientes: Catalán primera, fuerza, de 55 a 56 pesetas los 100 kilos; idem segunda, fuerza, de 52 a 53; hembrillas, monte, de 50 a 52; bastos, monte, de 47 a 48; huertas, de 50 a 52; castellanos, de 47 a 48; riojanos, de 46 a 47; navarros, corrientes, de 46'50 a 48.

HARINAS Y SALVADOS

Mayor animación en la demanda de harinas fuertes; también hay demanda, aunque no tanta, en las entrefuertes y blancas; los salvados un poco más paralizados que la semana anterior.

Se cotizan como sigue:

Harina primera, fuerte, de 70 a 71 pesetas los 100 kilos; idem primera, entrefuerte, de 66 a 67; idem primera, blanca, de 64 a 66; idem segunda, de la fuerte, de 51 a 52; idem segunda, blanca, de 49 a 51; idem tercera, pienso, de 25 a 26 los 60 kilos; cabezuel, de 17 a 19; menudillo, de 9 a 9'25 los 35 kilos; salvado-tástara, de 7'50 a 8 los 25 kilos.

GRANOS PARA PIENSO

En esta plaza se nota mayor animación por comprar que en las semanas anteriores, por haber descendido los precios, sobre todo en las avenas procedentes de Extremadura y La Mancha.

Se cotizan a los precios que a continuación se expresan:

Maíz país (muy pocas existencias), de 46 a 47 pesetas los 100 kilos; idem Plata, de 44 a 45; cebadas recias, de 40 a 41; idem delgadas, de 38 a 39; avenas, de 37 a 37'50; lenteja negra, de 43 a 44; veza, de 45 a 46; habas, de 42 a 43.

VINOS Y ALCOHOLES

Al que ama la región de verdad y sabe además que la principal riqueza de la nuestra es la agricultura, le produce un gran dolor cuando tiene que dar la nota pesimista en la reseña del mercado; este es mi caso. ¡Cuántas veces he pensado silenciarla antes que seguir con el mismo pesimismo! Pero he dicho: ¿Qué consigo con esto? Nada. ¿Mejorarán los precios silenciándola? No. ¿Cumplimos con la función esencial de un periódico, cual es la de informar? No. Por otra parte, ¿debemos de reseñar con engaño, dando la nota

optimista cuando no existe? Tampoco, porque entonces, ¿qué utilidad le proporcionaría al lector la Prensa? Ninguna.

No es el diario el que da la norma a seguir en el mercado; es éste quien recoge las fluctuaciones del mismo y las traslada a sus columnas para conocimiento de sus lectores; es tan fuerte la ley de la oferta y la demanda, que puede más que las disposiciones emanadas del Poder público; esta realidad la tenemos en estos momentos: el Estado ha tasado el trigo como precio máximo, o sea tope, el de 53 pesetas los 100 kilos, y hoy se paga el de calidad superior de fuerza en los mercados aragoneses de 55 a 56 pesetas igual unidad; esto nos demuestra que con tasas o sin ellas, con informaciones periodísticas o sin informaciones, las mercancías valen lo que el mercado les asigna.

Quien desgraciadamente piense el haber resuelto un problema por haber tenido la suerte, cada vez más rara, de sorprender al vendedor o comprador para venderle o comprarle dos o cuatro pesetas más o menos del que rija en ese día, es buscar una solución fugaz para problema tan hondo como el que atraviesa la agricultura vitícola española. Decídme: ¿Os daríais como curados de una enfermedad por el mero hecho de haberos aplicado vuestro médico una inyección de morfina, que sólo ha conseguido adormecer vuestro dolor momentáneamente a costa de vuestras propias defensas físicas?

Debemos dejar de una vez de pensar en las habilidades más o menos gitanescas que pudieran tener los compradores, ya que cualquiera confabulación que hicieran es de lo más infantil echarla abajo; son, pues, puérrilidades que no hacen otra cosa que apartar la imaginación de lo fundamental; además crean la división y el odio entre dos sectores, agricultura y comercio, que dentro del régimen capitalista que hoy rige al mundo fuertemente tienen que ir hermanados; no hay cambio sin producción, como tampoco existe producción sin cambio.

Si tuviéramos la capacidad necesaria diríamos lo que a nosotros mismos nos preguntamos: ¿Por qué cuando estamos en el momento histórico de sustanciar la política económica no nos organizamos dentro de agrupaciones que tengan afinidad a nuestros intereses todos los productores, cuando somos los únicos que podemos dar realidad sustantiva a esa política?

Ver con indiferencia las cosas del Estado es desatender nuestros propios problemas; hoy es el del vino; mañana será el de las frutas, y así iremos arruinando nuestra riqueza, que es de las más reales; los vinos son de los pocos productos españoles que no necesitan vivir a expensas de protecciones arancelarias, y a pesar de tener vida propia, es de las más arruinadas; todo ¿por qué? Por esa abulia para organizarse, y a esto es debido el que no se haya hecho oír ni respetar la constitución de los tratados de comercio; por falta de organización se siguen gravando con exorbitantes arbitrios municipales, creando esas barreras arancelarias dentro de la nación que tanto imposibilitan el consumo y tanto contribuyen a la mixtificación de los vinos.

Hemos de tener presente en todo momento la frase de aquel eminente economista que se llamó Henry George: "No dejéis la política a los políticos, ni la administración pública a la burocracia". Con esto nos quiso decir que no hiciera jamás el pueblo dejación de su acción fiscal.

Sin querer hemos ido más lejos de lo que nos habíamos propuesto; perdónanos, caro lector, por el atrevimiento de haber dicho esas vulgaridades, pero necesitábamos sincerarnos para los que puedan suponer que estas reseñas fueran partidistas.

Seguimos con la misma modalidad del mercado y precios que indicábamos en nuestra reseña anterior, lo mismo en vinos que en alcoholes; por esto no los exponemos.

LANAS

Continuamos con paralización de los mercados españoles en este producto agrícola; la abstención por parte de los compradores es grande, y a esto es debido que las entregas se cedan a 2 pesetas kilo; únicamente las colchoneras son las que sostienen el precio de 2'40 pesetas kilo; a este precio se han hecho algunas operaciones en Navarra y Ejea de los Caballeros.

En los mercados extranjeros también se opera con bastante lentitud; sin duda esperan se lancen al mercado las importantes existencias que tiene Australia.

V. M.

PULGAS
PIOJOS = LADILLAS
 (DESTRUCCION RAPIDA CON)
DISCRETAN
 NADA DELATA SU USO
 DEPOSITO GENERAL - CASTEJON
 (INDEPENDENCIA-6-ZARAGOZA)

LUBRIFICANTES CONTINENTAL LOS MEJORES DEL MUNDO -
 Procedente de la Standard Oil Co of New-Yersey (E.U.A.) Para maquinaria en general y automóviles
 UNICOS IMPORTADORES PARA ESPAÑA
CASA CRIADO Y LORENZO

ACADEMIA TORRES

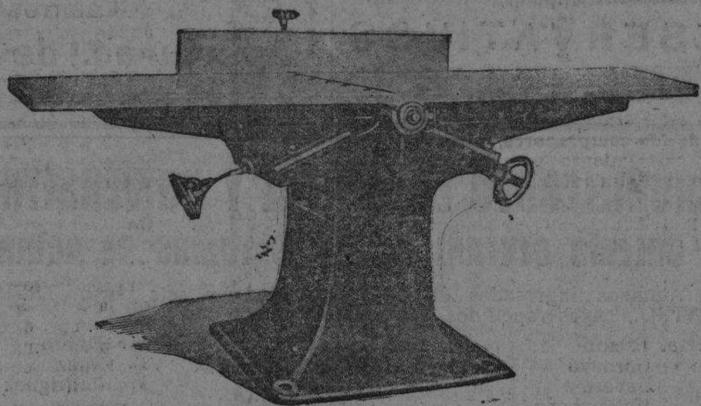
PIAMONTE, 7. -- MADRID

Director: Teniente Coronel de E. M. don Valentín Galarza

Antigua y acreditada Academia dedicada a la preparación para ingreso en la Academia General Militar y Escuela Naval

Profesorado competentísimo de jefes del Ejército y la Armada.—Excelente internado.—Clases durante el verano y especiales para los bachilleres elementales que deseen ser marinos o militares.—Iniormense de nuestra actuación en las últimas oposiciones.—Pidan reglamentos.—Esta Academia no tiene sucursal alguna ni relación o dependencia con establecimiento similar.

Maquinaria para trabajar madera Cepilladoras, Regruesadoras, Sierras de carro, Sierras de cinta, Tupis, Lijadoras, etc.



ESPECIALIDAD EN EL RAMO GRANDES EXISTENCIAS

"EL MATERIAL INDUSTRIAL", C. A.-BILBAO

Fundada en el año 1900.—Capital: 3.000.000 de ptas.

Sucursales: San Sebastián, Madrid, Zaragoza, Gijón, Sevilla, Valencia

Agencias con depósito: Salamanca, Logroño, Burgos

Sucursal de Zaragoza Don Jaime I, 47
Teléf. 4-186

ORTOPEDIA

Para comprar vendas, gasas, sensores, algodones, jeringuillas y preservativos de las mejores marcas, dirigirse siempre a:

Calle Valenzuela, 18 (Antes Morería)

LA INGLESA



ENFERMEDADES DE LA PIEL
Dr. Lambán Falcón
COSO, 132, duplicado
Consulta de 11 a 1 y de 5 a 7

Automóviles de alquiler

de 0'40 y 0'60, viajes, bodas, bautizos y abonos. Azoque, 36, tienda. TELEFONO 1228

Farmacias de servicio permanente

EN LA PRESENTE SEMANA prestafán servicio permanente, a puerta abierta o cerrada, las siguientes farmacias:

- Señor Luño. Avenida Valencia, 226 dpdo.
- Señora Viuda de Montis. Alfonso I, 40.
- Señor Cereja. Coso, 124.
- " Aubá. Cerdán, 45.
- Señora Viuda de Villaumbrosia. Democracia, 89.
- Señor de Luca. Paseo Pamplona, 13.
- " Rived y Chóliz. Don Jaime I, 21.
- " Loscertales. Plaza Santa Marta.

CUBIERTAS Y CAMARAS. MACIZOS. COBRERAS TRANSMISION. MANGUERAS, ETCETERA



GOOD YEAR

Agencia de Ventas:

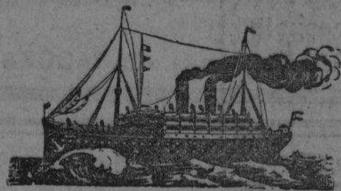
PASEO PAMPLONA, 11
Teléfono 3.902

TRATAMIENTO DEL DR. ASUERO

D. Angel Alcega Intervenciones diarias de 11 a 2 y 3 a 6

CLINICA: BLANCAS, 8

Practicado el método personalmente en San Sebastián.



HOLLAND - AMERICA LINE

Para LA HABANA, VERACRUZ, TAMPICO y NEW ORLEANS, saldrán de BILBAO: El vapor MAASDAM el día 3 de septiembre El vapor SPAARNHAM el 1 de octubre. Que admitirán pasajeros de primera y tercera.

Para LA HABANA y NEW-YORK, EN VIAJE EXTRAORDINARIO, RAPIDO Y GRAN LUJO, saldrá de Santander el día 17 de noviembre el trasatlántico de 25 toneladas y doble hélice "VEENDAM" (VERDADERO PALACIO FLOTANTE) Que admitirá pasajeros de primera, segunda y tercera. PARA TODA CLASE DE INFORMES, BILLETES DE PASAJE Y RESERVA DE PLAZAS, DIRIGIRSE A LOS AGENTES "PEREZ ULLIVARRI Y HERNANDEZ, LTD." BILBAO: Barroeta Aldamar, 2.—Telegramas: ULLIVARRI.—Tels. 11.340 y 11.349

—¿Ha sido interrogada por el juez?

—¡Ah, sí, varias veces!

—¿Y le ah hablado en alguno de esos interrogatorios de una niña que se llama Renata, y que ha sido educada en Troyes, en el mismo pensionado que usted, pero cuando usted ya había salido de él?

—Efectivamente. Inventaba una historia muy rara sobre esa niña... Pretendía que la señorita Renata era hija natural de mi padre, y hermana mía, por consiguiente, a la que yo había hecho desaparecer con el fin de ser sola a heredar los bienes de mi padre.

—La misma fábula me ha contado a mí el juez, pero le hecho comprender su error.

—¿Usted?

—Sí, querida amiga; pocas palabras he necesitado para ello.

—¿Conoce usted acaso a la señorita Renata?

—Jamás la he visto, pero hace diecinueve años que la amo, la busco y la lloro...

Honorina miró a Margarita con una sorpresa fácil de comprender.

—¿Y sabe usted—dijo—que el nacimiento de esa joven está rodeado de un misterio impenetrable?

Margarita asintió con la cabeza.

—¿Y sabe usted—siguió Honorina diciendo—que no conoce ni a su padre ni a su madre?

—Sí.

—Pero quizá usted los conoce.

—¡Sí los conozco!—exclamó Margarita prorrumpiendo en amargo llanto.—¡Conozco a los padres de Renata... de mi hija!

—¡De su hija!—repitió la señorita de Terrys, no pudiendo dar crédito a lo que oía y dudando del testimonio de sus sentidos.

—Sí, hija mía... mi querida hija, que me fué robada hace diecinueve años y no he cesado de llorar.

—Pero, ¿cómo?

—Renata es hija de una falta. Su padre, despiadadamente, arrancó de mis brazos y tomó sus medidas para que nunca supiese yo su paradero, en ocasión de no poderme resistir a sus exigencias por estar a punto de contraer matrimonio con el señor Bertín. Al enviudar, resolví dedicarme por completo a encontrar su paradero, y casi lo conseguí. Mi corazón se inundaba ya de alegría, cuando de pronto se rompió el hilo conductor, dejándome frente al más terrible de los desengaños. Ya no esperaba encontrarla, hasta que hoy me ha hecho suponer el juez que acaso usted pueda

—No sé nada, señora.

De pronto resonó un campanillazo. Era el jefe que llamaba y el empleado acudió. Margarita oyó pronunciar estas palabras:

—La señorita Honorina de Terrys, libre.

—¡Por fin!—murmuró—. ¡Por fin!

—Señora, es preciso llenar ciertas formalidades—dijo el empleado—. Lo menos tendrá usted que esperar veinte minutos.

Y al decir esto hizo sonar a su vez una campanilla. Presentóse un guardia y el empleado transmitió la orden del jefe.

El primero dió media vuelta y desapareció con aire de soldado viejo.

—¿La verá en seguida?—preguntó Margarita.

—No, señora. Los detenidos entran y salen por la puerta interior de la cárcel. Únicamente la verá usted cuando ya esté en libertad, pues entonces saldrá por la misma puerta que usted ha entrado.

—Gracias.

Transecurió media hora. La impaciencia consumía a Margarita. Creía que no acabaría nunca de esperar.

La campanilla del jefe de la cárcel volvió a sonar, el portero abrió la puerta nuevamente y por segunda vez se oyeron estas palabras:

—La señorita Honorina de Terrys, libre.

Honorina, vestida completamente de negro, y pálida como una muerta, apareció en el umbral de la puerta. La primera persona que a sus ojos apareció fué Margarita, que estaba de pie enfrente de ella. La joven, que no esperaba encontrarla allí, lanzó un grito de alegría y se arrojó en sus brazos llorando.

Las dos mujeres permanecieron un rato abrazadas.

—Hija mía—balbuceó la viuda tan pronto como la emoción la dejó hablar—. Ya está usted justificada, ya está libre...

—Dios ha tenido compasión de mí—respondió la huérfana—. Ya era tiempo... iba a sucumbir... sentía que la locura comenzaba a apoderarse de mí... Vamos... abandonemos en seguida esta triste mansión, donde tanto he sufrido.

El portero había abierto ya la puerta exterior.

Margarita condujo a la infortunada joven junto al coche que las esperaba.

—Suba usted—dijo la primera—. Voy a llevarla al bulevar Malesherbes.

Margarita sentóse al lado de Honorina, y el cochero, que

Curación de la HERNIA

INTERESANTE: El reputado ortopedista de Barcelona, señor Lázaro, estará en Zaragoza, en el hotel Europa, el domingo, día 1.º de septiembre, para recibir a todos cuantos herniados (quebrados) quieran curarse sus hernias, por voluminosas y clase que sean, con los aparatos y método de su nombre. Estos aparatos son infalibles; son los únicos que hoy existen para curar radicalmente esa terrible dolencia, sin producir la más leve molestia. No hacen bulto, sin tirantes de clase alguna.

Miles de curados atestiguan (la mejor propaganda en favor de dicho señor) que empiezan haciendo efecto desde el momento de su colocación. No tiene que dejar el herniado sus ocupaciones, por fuertes que sean. Las hernias van desapareciendo de día en día, hasta quedar reducidas a la nada.

A toda persona herniada se le aconseja que no divague y que no deje para mañana lo que pueda remediar hoy, pues la hernia va creciendo de día en día hasta LLEGAR A NO DAR TIEMPO ni para la operación. Vuestra vida peligra, pudiendo evitarse con sólo visitar a dicho señor.

Hombres, mujeres y niños deben usar estos maravillosos aparatos. Especialidades para señoras; fajas ventrales de gran resultado para disminuir vientres voluminosos, corregir hernias umbilicales y descenso de la matriz.

GRAN BALNEARIO DE TIERMAS

(PROVINCIA DE ZARAGOZA)

Aguas clorurado sódicas sulfurosas

Curaciones maravillosas del reumatismo, gota, parálisis, sífilis y enfermedades de los bronquios, matriz y corazón.

Las únicas en España que, por su abundantísimo caudal permiten tomar los baños en agua corriente, por su temperatura de 41 grados en el punto de emergencia y 38 en las pilas y piscinas; no es necesario ni calentarlas ni enfriarlas y la poca distancia que se emplea del punto de donde nacen, hace que conserve el poder curativo, siendo rápidas y sorprendentes las curaciones del reumatismo y las neuralgias, como la ciática, especialmente. Temporada oficial, del 15 de junio al 30 de septiembre. Servicio de automóviles a los trenes correos de Liédena y Jaca. Se entregan folletos gratis en Zaragoza, peluquería de Joaquín Mayor, en el Coso.

Para más detalles, dirigirse al administrador del Balneario en el mismo, el que contestará a correo seguido.

CLINICA MURO

Sífilis-Venéreo-Piel-Impotencia

Aplicación de los procedimientos más modernos

Mártires, 16, pral.

Arco de Cinegio.

Zaragoza

PRESERVATIVOS

LA DISCRETA.—Salud, 6. Madrid.

Catálogo gratis sin enviar sello.

¡FIJESE USTED BIEN!

A plazos y al contado

puede comprar los muebles más bonitos y sólidos y a los precios más económicos, en

Santa Cruz, 12 y San Voto, 2
No deje de visitar esta Casa

Balneario de Paracuellos
de Jiloca

Escrofulismo
Herpetismo
Catarros crónicos

Apertura 1.º de Junio

- BACHILLERATO ELEMENTAL Y UNIVERSITARIO -

COLEGIO CENTRAL DE SANTO TOMÁS DE AQUINO

Alumnos ingresados en la Universidad en este curso, TREINTA Y CUATRO, cuyos apellidos publicamos a continuación:

Srta. Escuin	Señor Lesta	Señor Tejero
> Garbayo	> Tabuena	> Nuez
> Caveró	> Frauca	> Rodríguez
> Kellemborg	> Gurrea	> Costa
> Díaz	> Díez	> Claudín
Señor Sist	> Hortigosa	> Blecua
> Texeira	> Torre	> Marraco
> Pardo	> Martínez Iñiguez	> Moreno
> Gimeno	> Zunzarren	> Cobán
> Dolset	> Gracia	> Samamego
> Morera	> Soláns	
> Casorrán	> Pardos	

Premios extraordinarios los señores Gracia, Sist, Frauca y Texeira.

PREPARACION ESPECIAL PARA LOS EXAMENES DE SEPTIEMBRE

Pidan reglamentos y detalles para el curso 1929-30, al Sr. Director-propietario

Don Miguel Labordefa. - Lic. en Filosofía y Letras

Buen Pastor, 1. - Teléfono 2.209. - Apartado de Correos 92 ZARAGOZA

- Muebles CASTILLA -

(NOMBRE REGISTRADO)

Sección de lujo: Planta baja

Idem económicos y a plazos: Entresuelo

Calle San Jorge 3 y 5 (antiguo local de Correos). -ZARAGOZA

BALNEARIO DE BELASCOIN (Navarra)

Reconocido sin competencia para las enfermedades artríticas: gota, reumatismo, etc. Evita los cólicos del riñón e hígado, expulsando los cálculos y arenillas.

Temporada oficial: 1 de junio al 30 de septiembre.—Balneario montado con arreglo a las modernas exigencias.—Hospedería a precios módicos para familias de posición modesta.

Itinerario: El tren hasta Pamplona, desde donde hay servicio de auto, que sale de las oficinas de la Sociedad.

Informes: Sociedad «Aguas y Baños de Belascoain», Pamplona.

estaba ya advertido, hizo salir a escape al caballo, sin preguntar una palabra.

Margarita cubría de besos el rostro de su amiga.

—¿Cómo ha sabido usted que iban a ponerme en libertad?— preguntó de pronto Honorina.

—Hace dos horas me he enterado en la Audiencia, a donde he sido llamada por el juez que entendía en la causa seguida contra usted.

—Entonces usted debe saber por qué me han puesto en libertad. Ese hombre, ese juez que me atormentaba, no ha podido soltar a su víctima sin tener grandes motivos.

—Ha tenido la prueba de la inocencia de usted, amiga mía.

—¡La prueba!—repitió Honorina con amargura—. ¿Podía, efectivamente, dudar de mí?

—Así lo creía.

XLIX

—¡Lo creía—volvió a decir Honorina con el mismo acento—. ¿Acaso ese juez es ciego o está loco?... Habla usted de una prueba que le ha convencido. ¿Y cuál es?

—Lo ignoro—contestó Margarita—; lo único que sé es que mi sobrino se la ha llevado.

—¿Pablo Lantier?

—Sí, querida mía; Pablo Lantier, que se sentía muy orgulloso de devolver a usted la libertad al mismo tiempo que el honor.

—¿De modo que es a Pablo a quien debo mi salvación?—exclamó Honorina, al mismo tiempo que vertía copioso llanto—. Y, sin embargo, no está aquí. ¡Me hubiera conceptuado tan feliz mostrándome mi agradecimiento!...

—Le he dicho que viniera. Pero me ha contestado que tenía que cumplir otro deber...

—¿Otro deber?

—Sí, el de vengarla a usted.

—¡Vengarme!—repitió la joven con asombro—. Pero eso es imposible: cuando una vez se ha estado en prisión, ¿cómo puede ser víctima de un monstruoso error.

—Por eso no pretende Pablo vengarme de los jueces que la habían condenado, sino de los infames causantes de su encarcelamiento.

Honorina estaba cada vez más asombrada.

—¿Quiénes son esos miserables?—dijo.

—Acerca de ese particular nada me ha dicho Pablo. Se marchó apresuradamente para comenzar cuanto antes su venganza.

—Pues, bien; yo le buscaré. Ante todo quiero expresarle mi reconocimiento; luego, saber qué prueba de mi inocencia ha podido presentar; y, por último, que me diga quiénes son los que me han calumniado.

El carruaje deteníase en este momento en el bulevar Malesherbes frente al hotel de Terrys, al que Honorina dirigió una mirada, pareciéndole muy lúgubre.

Margarita fué la primera en bajar del carruaje y llamó a la puerta. Esta se abrió y las dos mujeres penetraron en el hotel.

Los criados acudieron atraídos por el ruido de la campanilla, y al reconocer a su joven ama prorrumpieron en gritos de inmensa alegría.

—Gracias, amigos míos—les dijo Honorina, enternecida por aquellas muestras de verdadero cariño—. Grande es mi alegría por volver a veros, por más que mi corazón se estrecha al encontrarme nuevamente en esta casa regada de lágrimas y de la cual me había arrancado la más terrible y la más insensata de todas las acusaciones. Hay pesares que en nada encuentran lenitivo, y el mío es uno de ellos; pero vuestro agradecimiento me fortifica. Nuevamente os doy las gracias y os lo agradezco de todo corazón.

Margarita y Honorina subieron a las habitaciones del piso principal.

—Pasará usted el resto del día conmigo, ¿verdad?—preguntó Honorina a Margarita.

—De usted dependerá, querida mía—respondió esta última.

—¿De mí?—respondió la joven.

—O, al menos, de lo que usted me diga

—¿Cómo! ¿Tengo algo que decirle?

—Sí, «algo» muy importante y que ardo en deseos de saber...

—Me intriga usted sobremanera... Hable, se lo ruego.

—Hubiera podido ya interrogarla, pero no he querido hacerlo hasta que se encontrase en su casa y fuese dueña otra vez de la calma que hace tanto tiempo le faltaba... He esperado... y, sin embargo, lo que voy a pedirle es mi vida, mi felicidad... el término de veinte años de sufrimientos.

—Ahora lo comprendo menos que antes—respondió Honorina cogiendo las ardientes manos de Margarita y apretándolas contra su corazón—. Explíquese usted pronto, querida amiga.

Sección de anuncios económicos

OFERTAS Y DEMANDAS...

Hasta 25 palabras, 3 días, 2.10 pesetas
Hasta 25 palabras, 5 días, 2.50 pesetas
Por cada palabra más, cinco céntimos por día

Arriendos

ARRIENDO dos pisos en Torrero por 40 pesetas, y un almacén próximo al Mercado. Informarán, Progreso, número 7, principal.

ARRIENDO piso, todo mozaico, instalación, buen sol, tranvía a la puerta, 70 pesetas. Informes, paseo del Ebro, núm. 59, 2.º

ARRIENDO dos habitaciones y comedor con derecho a cocina, preferible señora sola o señorita, con buenos informes. Mayor, 29, 1.º derecha.

Colocaciones

SE NECESITA joven cortador o ayudante cortador. Sastreía Silvano García Asensio. Escuelas Pías, 31, Zaragoza.

SE NECESITA joven para recados. Casa Verdagué, Universidad, 7.

SEÑORAS: La contrariedad de no encontrar servidumbre al regresar de veraneo, pueden evitársela dirigiéndose a "Rocandí", quien inmediatamente atenderá encargos. Plaza del Pueblo, 8, 3.º Teléfono 4213.

VIUDA sin hijos desea servir a señora o señor, o cuidar enfermos. Armas, 44, 2.º

MANDADERA joven, se necesita, con pocas pretensiones. Indispensable buenos informes. Democracia, 2, 2.º

SEÑOR formal se ofrece para cobrador, encargado o cosa análoga. Excelentes informes. Razón, en esta Administración, S. S.

MOZO DE ALMACEN, se necesita para todo el año. Debe tener buenos informes, excusa presentarse. Caca Mombiela, Mercado, 38.

SE NECESITAN aprendizas de modista. Roda, 28-30, entresuelo izquierda.

Comadronas

RAFAELA Mustienes, profesora del Hospital Provincial. Pensión autorizada para embarazadas. Terraza jardín, cuarto de baño. Consulta de tres a cinco. Delicias, número 4. Teléfono 2693, Zaragoza.

Enseñanzas

CLASES, horas compatibles para obreros ambos sexos, preparaciones, contabilidad, partida doble, repaso de asignaturas, dibujo geométrico, niños, niñas y aprendices. Colegio San Agustín, Mayor, 57.

PREPARACION seria y eficaz de matemáticas. Ingreso en Bancos. Escritorios. Contabilidad. Cálculos mercantiles. Ingreso en Bachillerato y Normales de ambos sexos. Lecciones especiales. Democracia, 20, principal derecha.

10 ANTIGUA DIEZ ACADEMIA DE ESTUDIOS COMERCIALES

D. EDUARDO DIEZ
Contabilidad - Comercio
Mecanografía - Bancos
CASOS ESPECIALES PARA SEÑORITAS
Módulo OCHO "matutino" DIEZ, coche
CLASE DIARIA
PRÁCTICA PRÁCTICA INDIVIDUAL
COSO, 2992
Teléfono 1510 ZARAGOZA

ACADEMIA Carmen Cajal. El primero de septiembre empiezan las clases de corte y confección para señoritas. Horas para obreras. Cádiz, 3.

LICENCIADOS del Ejército: Empleos del Estado para soldados, cabos y sargentos. Certificados de Penales, Ultimas voluntades. Informes en Ministerios. Presentación de documentaciones. Cumplimentación de exhortos. Delegación del Centro Gestor de Madrid. Santiago, 22, Zaragoza.

CONDUCCION automóviles, enseñanza rápida y económica, con exámenes. Azoque, 36, tienda. Teléfono 1228.

ACADEMIA RODRIGO. Estudios mercantiles. Director don Bernardo Rodrigo, profesor mercantil. Comercio. Contabilidad. Mecanografía. Taquígrafía. Bancos. Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Mayor, 4, principal (esquina calle Don Jaime). Horas ocho mañana a diez noche. Lema de esta Academia:

HECHOS Y NO PALABRAS!

SEÑORA francesa da lecciones de francés, y preparación de Bachillerato en dos meses, a precios módicos. Calle Democracia, 55, 3.º

Nodrizas

SE OFRECE ama soltera, 21 años, leche fresca; criará en casa de los padres del niño. Para informes, en Almedivar, don Benito Oliver, estanco.

Pérdidas

QUIEN HAYA perdido una herramienta de albañilería puede pasar por esta Administración y se le dará la dirección para recogerlas.

Traspasos

SE TRASPASA o se arrienda un bar en ventajosas condiciones. Razón, Mártires, núm. 6, primero.

SE TRASPASA, en inmejorables condiciones, el acreditado y antiguo establecimiento de alquiler de carros de la calle La Parra (hoy Comandante Repollés), por no poderlo atender los dueños. En la misma informarán. No se admiten corredores.

Huéspedes

LA PENSION TERE se ha trasladado al Coso, 7, continuando hospedajes económicos; abonos semanales 25 pesetas; comedor con mesas individuales, cuarto de baño. Teléfono 4542.

EN CASA formal se desean dos huéspedes, limpieza esmerada; pensión completa, 4.50. Informarán, plaza Santa Marta, 2, tienda.

VIAJEROS, hospedados en la Pensión Aragón. Pensión, 7 pesetas. Para hijos, viajeros, habitaciones soleadas e independientes. Plaza Constitución, núm. 5, 2.º Teléfono 2997.

PENSION Patria. Todo confort, calefacción central, cuartos baño, agua corriente en las habitaciones. Para hijos, habitaciones económicas. Hermanos Ibarra, 8 (antes Agua). Teléfono 4105.

PENSION VASCA. Situada en el punto más céntrico de la capital, gran confort, precios reducidos para hijos. Estebanes, 4, 2.º derecha.

SE DESEAN huéspedes hijos, formales, sitio céntrico, buenas habitaciones, con baño y calefacción. Rufas, 14 y 16, 1.º izquierda.

SE DESEAN dos huéspedes para habitaciones independien-

tes. También se dispone de hermosa habitación para dos amigos. Precio económico. Cadena, 25, 1.º

Ventas

URGE VENTA casa nueva, sólida, agua abundante, cocina económica, todo pagado. Borja, 28 (Belicias). Precio, 5.500 pesetas. Razón, Avenida Madrid, 80, tienda, y Casta Alvarez, 117.

"CITROEN" cerrado, tipo taxis, 10 HP., 3.000 pesetas; "Chevrolet", matrícula 3.000, cerrado, 4.000; "Chevrolet" chasis camión, 2.000; "Peugeot" 5 HP., 1.600 pesetas. Verdaderas ocasiones. Apartado 304.

A comprar barato

	Pts.
Relojes fuertes para obreros.....	desde 4
Relojes extraplanos.....	desde 10
Pulseras caballero.....	desde 10
Pulseras señora.....	desde 14
Despertadores "Babé".....	desde 6
Relojes de pared, ocho días cuerda.....	desde 50
Cadenas para reloj.....	desde 60

Immenso surtido en las marcas "Longines" y "Cyma", en oro, plata y níquel. Precios como yo, ninguno

SURTIDO EN PENDIENTES Y SORTIJAS. ULTIMOS MODELOS

Sólo en Casa JESÚS ASCASO SAN PABLO, núm. 5

VENDO saloncito moderno en buen uso. Razón, Gil de Jassa, 4, 3.º izquierda.

AMASADORAS, hornos, prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones y motores. Fundiciones y talleres Hijos de Juan Guitart. San Agustín, 5.

COCHE americano, buena marca, 6 cilindros, conducción interior, vendo o cambiaría por coche pequeño. Razón, Auto Gomas, plaza del Pueblo.

PIANO, buen uso, cuadro hierro, buena marca, y máquina coser "Singer", vendo en buenas condiciones. Mercedes, núm. 12, entresuelo derecha. Horas de diez a una y tres a cinco.

OCASION. Columnas hierro fundido con capitel y base para construcciones. Balcones, chapa cortada recorte para herraduras. Cervero y Failde, Agustina de Aragón, 57.

ALMACENES DE SAN PABLO

Antigua casa de Nicolás Ferrer.-Fundada en 1875
Sucesor: MARIANO GOMEZ. Teléf.º 2445

VENTA DE ALHAJAS, mantones de Manila, ropas, máquinas de coser, gramófonos, discos, armarios de luna y comedor, camas, mesillas, cómodas, cuadros, espejos, sillas, etcétera, etcétera. Precios sin competencia. Calle de San Pablo, núm. 39, esquina a la plaza de San Pablo.
Nota.—Compro mantones de Manila antiguos, damascos, alhajas antiguas y muebles de época.

VENDO cerditos tetones, chatos, de la llanada de Vitoria; comer de todo hacen 25 arrobas, poco tiempo. Pedidos de catálogos gratis. Lucio Piazuelo, Logroño.

MUY BARATA, se vende una hermosa mesa de billar en perfecto estado, con accesorios completos. Verla y traer a Cipriano Ramos, en Peñaflo de Gállego.

ARMARIOS luna, 125 pesetas. Sillas, 4. Mesillas, 18. Mesas, camas, cómodas. Ventas mismo taller, contado y plazos, paseo María Agustín, 23, interior. Junto "Café Lagarto"

MOTO "Harley" con sidocar capotable, 7-15, a toda prueba, vendo por mitad de su precio, o cambio por otra más pequeña. Suiza, 27 (Barrio Monforte).

PELICULAS Pathé Baby. Compra-venta, cambio. Foto Palacio. Coso, 87.

FOTO PALACIO. Allí venderá o comprará usted aparatos.

VENDO "Dounet" 7-9 HP., cerrado, con taxímetro o sin él, y "Citroën" abie. 10 HP. Razón, Barrio Verde, 18, 1.º derecha, de una a tres.

CINE en su casa, pesetas 19. Foto Palacio. Teléfono 2324.

ELEVACIONES de aguas para todos caudales y alturas, con bombas motores últimos adelantos, economía, rendimiento, coste sin competencia. Pidan presupuestos gratis. Talleres A. Talamás, Lapuyade, 68 (Torrero).

LANAS seleccionadas para colchones. Máquina especial para limpieza lanas colchón. Miraguano, crin vegetal, borra. Precios económicos, clases inmejorables. Carlos Pera. Verónica, 4 (junto a San Gil)

AMASADORAS, amaceradoras, hornos, toda maquinaria panadería. Prensas, bombas hidráulicas para extracción de aceite. Prensas de vino. Avelly, S. A. Paseo María Agustín, 17, Zaragoza.

ACEITUNAS, barril con 20 kilos, 29 pesetas; pepinillos, 1'25 y 1'40, kilo; verdes, 1'60; rellenas, 4'25, lata un kilo. Miguel Bordonaba, Manifestación, número 25, Zaragoza.

SE VENDE amasadora pequeña, coche ideal, 9 caballos, ruedas nuevas, barato, el primero que venga se lo llevará, gergiga, tostador café y barra embutidos. San Lorenzo, 52, fábrica.

VINOS SUPERIORES clara, te, blanco y tinto viejo, 5'50 pesetas decalitro servido domicilio. Balbino Lacosa, plaza Justicia, 3. Teléfono 1895 Almacenes por mayor en Carriñena y Casetas.

LOS "MUEBLES CASTILLA", dada su presentación y calidad insuperable, se recomiendan por sí solos. Ventas al contado y a plazos, de la forma que desee el comprador. Calle de San Jorge, antigua Casa de Correos.

MUEBLES. Con gran economía y perfección, ver precios de comedores, despachos, dormitorios, recibimientos, armarios de luna y otros; también fabricamos de encargo en todos los estilos. Talleres Agustina de Aragón, núm. 12.

MEJOR recuerdo, usted, con su familia, en película. Operador, 15 pesetas. Foto Palacio.

POLLOS y pollas castellana negra y Legón blanca. Pollos mensajeras y ocas. Higuera, 12.

LAS MEJORES y más sólidas cocinas, las construye la casa Construcciones Errazu. Errazu y Compañía, plaza Tenaerías, 5. Teléfono 3978. Zaragoza. Pidan el nuevo catálogo, que se remite gratis seguidamente.

LANAS onales para colchones. Miraguano, borra, crin vegetal; confeccionan colchones a la inglesa. Precios sin competencia. Joaquín Rasal, Democracia, 19, Zaragoza.

LANAS especiales para colchones. Las mejores. Las más baratas. Almacén de lanas de todas clases. Carmelo Vicente de Val. Plaza de San Felipe, núm. 4. Teléfono 3003.

IMPORTANTE. Se venden dos bombas centrifugas para elevación de aguas, con tubo de salida de 44 centímetros de luz; de la casa alemana Weiss y Monski, en clase seminuevo. Para detalles, dirigirse a carretera de Navarra, núm. 72, almacén de hierros. Zaragoza.

VENDO sierra mural de 95 volante, puertas entrada carro, empaneladas, llanas, barcon. Ventanas. San Blas, número 103, carpintería de M. Barquillas.

"HUDSON" cerrado, todo lujo, siete plazas, cambio por coche abierto o vendo, a toda prueba. Paseo María Agustín, núm. 37 C., principal. Zaragoza.

ZARATE. Aceites de Calaña. Extra de mi cosecha, 2'30; superior, 2; corriente, 1'90. Sirvo a domicilio de cinco litros en adelante. Prudencio, número 19. Teléfono 4416.

LOS ZAPATOS suela crepé tiene arreglo, y se los leja como nuevos. "El Rápido". San Pablo, 53. Única casa en Zaragoza que hace estos arreglos.

Varios

SE DESEAN colocar en hipoteca sobre casa en Zaragoza, hasta 30.000 pesetas. Informes, Cerdán, 27, entresuelo derecha.

AUTOMOVILES, camionés, coches y otros vehículos admito para guardarlos. Espoz y Mina, 24, almacén de lanas.

MODISTAS muy acreditadas en Zaragoza, confeccionan vestidos, abrigos de señora y niña, reformas y confecciones abrigos de piel, zorro y echarpes. Encargos para fuera de la capital enviando géneros y medidas, en el día. Precios muy reducidos. Formet, 9, entresuelo (Plaza del Pilar).

AGENCIA MAZA. Negocios en general. Asuntos militares. Destinos públicos. Certificados penales. Ultimas voluntades. Hipotecas. Administración de fincas. San Pablo, 37, pral. Teléfono 3312.

OPOSICIONES. Penales en 24 horas, cinco pesetas, incluidos gastos, presentamos documentaciones. Carnets de chófer, matriculación automóviles. Agencia Mariscal, Juan de Mena, 15. Madrid. Apartado 648.

Papel para envolver a 3 pesetas arroba.

se vende en la Administración de este periódico.

Anuncie V. en LA VOZ DE ARAGON

Si vuestra sangre está viciada si padecéis granos, erupciones, sarpuñidos, humor herpético, picazones, tos o irritación de garganta, que puedan ser preparación de enfermedades más graves

Haced vuestra cura atended la gotera y evitaréis que se derrumbe la casa. Usad la **Zarsaparrilla ARMISEN** el mejor y más inofensivo depurativo de la sangre.—Frascos de 1'75 y 2'75 pesetas. Si el ácido úrico hizo ya presa en vuestro riñón y tenéis arenillas o cálculos sarro o sangre en la orina dificultad de orinar, etc. etc., usad los eficacísimos

Poños diuréticos ARMISEN que restituyen pronto a la orina y riñón sus condiciones normales. **Caja para un mes de tratamiento UNA PESETA.**

FARMACIA ARMISEN -P. Pueblo, 5--Teléfono 394

Te quise robar un beso
y a un guardia fuiste a llamar.
Te daré yo el beso, maña,
que el dar ya no es el robar.

De la Semana Aragonesa

LA SINFONICA NO PUEDE REALIZAR SU ACTUACION EN BARCELONA

El secretario de la Orquesta Sinfónica de Zaragoza, don Miguel Burriel, nos ha remitido, rogándonos su publicación, la siguiente carta, copia de la enviada por dicha entidad al presidente del Sindicato de Iniciativa: «Distinguido señor: Enterado del retraso de la Semana Aragonesa que ha de celebrarse en la Exposición Internacional de Barcelona, he de manifestar a usted que se han hecho gestiones acerca de que las empresas de los teatros de esta ciudad nos indicaran los espectáculos que actuarán en la fecha señalada para la referida Semana Aragonesa, y aunque concretamente no aseguran la clase de género con que funcionarán los teatros, es lo más acertado suponer que para esos días coincidan con formaciones de orquestas y otras agrupaciones, lo que imposibilitaría a esta Orquesta todo arreglo para poder realizar el viaje a Barcelona para el asunto que interesa.

Por lo tanto, lamento el tener que comunicar a ese Sindicato de su muy digna presidencia que, por todo lo expuesto, esta Orquesta rescinde todo compromiso en las negociaciones entabladas para la celebración de los conciertos de referencia, resolución que juzgo la encontrarán acertada antes de que las circunstancias y en momento crítico nos obligaran a esta determinación, que ocasionaría grandes perjuicios.

Con todo respeto les saluda y queda a sus órdenes su humilde SS. q. e. s. m., el Secretario-representante, Miguel Burriel.—Zaragoza 30 agosto 1929».

El monumento a Joaquín Costa en Graus

El alcalde accidental recibió ayer una afectuosa carta del Ayuntamiento de Graus, invitando al Municipio zaragozano a la inauguración del monumento que en aquel pueblo se erigirá en memoria del glorioso aragonés Joaquín Costa.

Nuestro alcalde contestó a su colega de Graus, diciéndole que en la próxima reunión de la Comisión Permanente se acordará la cantidad con que ha de contribuir la Corporación zaragozana a la gran obra.

En la misma sesión se designarán los miembros del Concejo que deben llevar la representación de Zaragoza al trascendental acto, que tendrá lugar en la segunda quincena del próximo mes de septiembre y en el día que fije el presidente del Directorio, que se propone asistir personalmente.

TIC-TAC

TRIPTICO NACIONAL

Un norteamericano Millonario.
Dos norteamericanos .. Orgia.
Tres norteamericanos .. Abstemismo..

* * *

Un portugués Artista.
Dos portugueses Conspiración.
Tres portugueses Melancolía.

* * *

Un francés Zapatos sucios.
Dos franceses Un campeón.
Tres franceses Homenaje a Napoleón.

LO DE SIEMPRE

Pues, señor: Este paseo de Sagasta de nuestras entretelas es el paseo más desgraciado del globo.

Hace poco fué destripado por quinta o sexta vez, para la colocación de tuberías, y apenas terminada la obra, cuando ni los escombros habían sido barridos del céntrico lugar, una nueva zanja va a rajarlo de arriba abajo.

¡Tan fácil como sería ponerse todos de acuerdo y «echar» en una sola zanja todas las cosas que quisieran ponerle!

Pero no es así.

Hoy vienen los del agua y lo destripan.

Mañana los de la luz y lo revientan.

Pasado, los del teléfono y lo vuelven a a rajar.

Más tarde los del alcantarillado y lo pulverizan.

Ai otro, los del gas y lo seccionan.

Y vuelta a empezar.

Llevamos diez años de la misma manera.

¡Pobre paseo de Sagasta!

¡Cómo no se enfadará y explotará un día en un terremoto, para castigar a los que tanto lo martirizan!

PATYNAZO

GRAVE ACCIDENTE

En las obras de la Academia General Militar se lesiona de bastante consideración un albañil

EL ACCIDENTE

Poco después de comenzar la jornada matutina estaba Ramiro Navascués Calvo, de 35 años, albañil de oficio, con domicilio en Boggiero, 121, levantando un tabique.

Inopinadamente resbaló, cayendo al suelo, lesionándose de consideración en el vientre.

Acudieron en su auxilio los demás obreros, y en una camioneta le transportaron al Hospital.

El médico de guardia, don Emilio Lajusticia, le hizo una detenida cura, apreciándole una fuerte contusión en el lado izquierdo de la región abdominal, con probable lesión y shock traumático.

Calificó su estado de grave, siendo hospitalizado en el pabellón de distinguidos.

DE PITON A PITON

PARA ESTA NOCHE

Ahí va el programa completo de la nocturna que hoy, a las diez y media, se celebrará en nuestra plaza.

Debut, en primer término, de la nueva cuadrilla bufa local integrada por el Mico, la Forana y el Verrugón, con dos vacas de don Alfonso Díaz.

Luego, cuatro idem de idem, para Victoria-no Domingo y Paco Bomed.

Sobresaliente, Mariano Gracia. Banderilleros, Manuel Navarro, Alfredo Gómez, Simón Zapata, Joaquín Ramia, Santiago Roche, Eloy Waisieres. Puntillero, Simón Zapata.

EN OVIEDO Y EN MURCIA

Han quedado definitivamente formados los carteles de las corridas de feria de Oviedo y Murcia.

El que respecta a la primera es este: Día 21 de septiembre.—Toros de los señores hijos de Miura. Luis Fuentes Bejarano, Félix Rodríguez y Julio García «Palmeño».

Día 22.—Seis toros de don Francisco Coquilla, de Salamanca. Manuel Jiménez «Chicuelo», Félix Rodríguez y Ricardo L. González.

En cuanto al de Murcia, ahí va: Día 8.—Seis toros de la ganadería de los herederos de la señora viuda de Concha y Sierra. Antonio Márquez, Antonio Posada y Manuel Mejías «Bienvenida».

Día 9.—Seis novillos de los señores Moreno Santamaría. Pepe Mejías «Bienvenida», Alfredo Corrochano y Rafael Mejías «Bienvenida».

Día 15.—Corrida goyesca. Ocho toros de Clairac. Marcial Lalanda, Nicanor Villalta, Félix Rodríguez y Cayetano Ordóñez «Niño de la Palma».

EL 8, EN ALCANIZ

Ha despertado gran interés entre los aficionados de Alcañiz la novillada que en esta ciudad se celebrará el próximo día 8, con motivo de la feria.

Como es sabido, Litri II, Cecilio Barral y

el valenciano Claramonte estoquearán ganado de don Ignacio Jiménez.

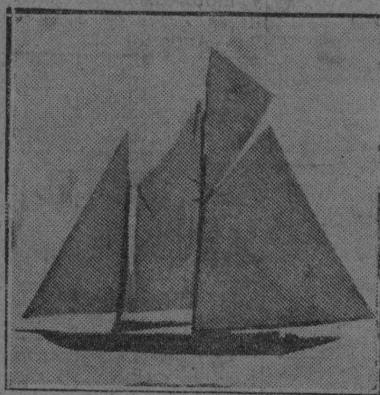
LA FERIA DE HARO

Ya tienn en Haro un espectáculo más que aumentar a los que formaban el programa de festejos.

«Amigos de Haro», tras laboriosas gestiones encaminadas a satisfacer a la afición taurina, ha contratado en forma a Joselito de la Cal y a Manolo Fuentes Bejarano para que se las entiendan, en la tarde del día 12, con cuatro buenos mozos procedentes de la conocida ganadería de Fidel Rubio.

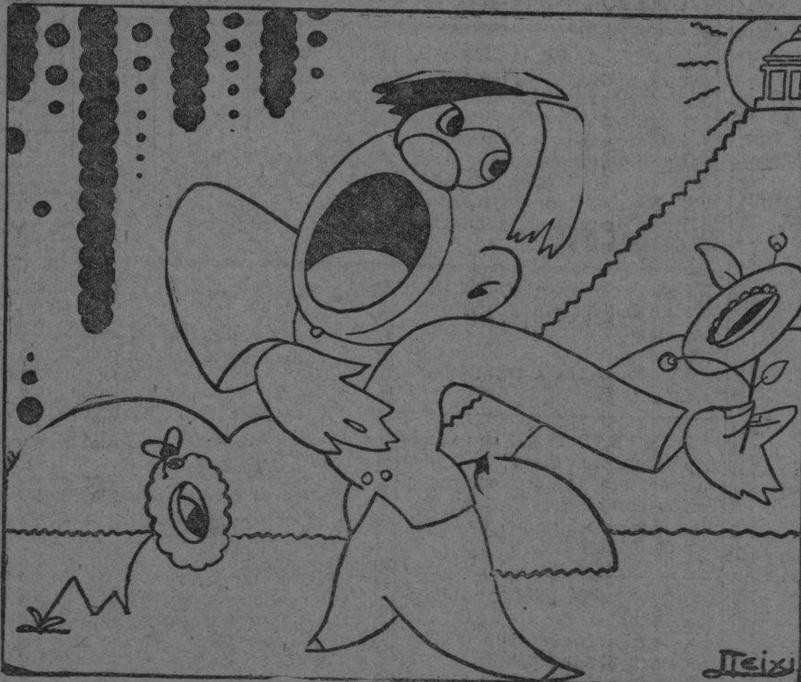
Los buenos deseos de agrandar que traen los chavales, unidos a lo módico de los precios, darán seguramente como resultado una buena entrada.

De la gran regata internacional



La goleta española «María del Carmen Ana», propiedad de don Horacio Echevarrieta, que ha llegado la primera en la gran regata internacional Plymouth-Santander.

Lo que va de ayer a hoy, por «Teixi»



AYER

Blanca veo tu pureza,
como la flor blanca
que circunda tu cabeza.

HOY

Tu pureza, blanca veo,
como pantalla de cine...
como banco del Paseo...

El homenaje a la vejez

Tanto por el carácter simpático de la fiesta, eminentemente humanitaria y bienhechora, como por su ternura y por su significación, nadie habrá olvidado, ni muchísimo menos quienes con ella se benefician, ni quienes entregan donativos o cumplen en ella alguna alta misión—y lo son todas—la del Homenaje a la Vejez.

Anualmente se celebra en Zaragoza, como en toda España, la fiesta de los viejos. Dimos cuenta de ella oportunamente y viene a punto recordarlo con motivo del «Boletín» editado por la entidad encargada de su organización en Zaragoza.

La Caja de Previsión Social de Aragón, colaboradora del Instituto Nacional de Previsión, ha editado un número extraordinario de «Previsión y Ahorro», que ofrece una amplia información de los actos de Homenaje celebrados en 133 pueblos de Aragón.

Son notables los trabajos de don Martín Liria sobre «Las obras previsoras de protección a los débiles»; de don Manuel de Lasala acerca de la «Difusión de la Obra de Homenajes a la Vejez»; de don Pedro Gallán sobre «El poema de las canas», y de don Miguel Allué Salvador en su «Ofrenda del Homenaje».

Se publica la relación de los ancianos pensionados y beneficiados en el Homenaje de 1929, la lista de los donativos recibidos, los cuadros estadísticos de los actos de Homenaje celebrados en las provincias de Zaragoza, Huesca y Teruel, y amplias crónicas del Homenaje en Calatayud, Epila, Jaca, Tarazona, Caspe, Borja, Ejea de los Caballeros, Albalate del Arzobispo, Lumpiaque, Cariñena, Sabinán, Pradilla de Ebro, La Puebla de Híjar, Linares de Mora y Almudévar.

Hay dos artículos dedicados a recoger los diversos aspectos de los Homenajes a la Vejez en Aragón y a describir la protección concedida a los ancianos por el Instituto Nacional de Previsión.

Una copiosa información gráfica de los actos de Homenaje en toda la región avallora el contenido de este número extraordinario, que ha de ser muy bien acogido.

Los Comités paritarios

HORARIO EN EL RAMO DE CONSTRUCCION.

El Comité Paritario interlocal de materiales y oficios de la Construcción, nos envía la siguiente nota:

En el día de hoy, 31 de agosto, termina el horario de verano implantado por el Comité Paritario del Ramo de Construcción.

Desde el lunes próximo el horario a regir en todas las obras es: jornada por la mañana, de 8 a 12; dos horas para comer. Jornada por la tarde, de 2 a 6.

Las obras de construcción que se ejecuten fuera del horario indicado, llevarán consigo la imposición de sanciones, de las que son responsables, en primer lugar, el patrono o empresa patronal a cuyo cargo están, y en segundo lugar, como responsable subsidiario, el dueño de la finca donde se realizan.

Las sanciones que el Comité puede imponer, a tenor de lo dispuesto en el artículo 58 del real decreto-ley de Organización Corporativa (texto refundido), consisten en multas superiores a 25 pesetas e inferiores a mil.

COMITE PARITARIO INTERLOCAL DE INDUSTRIAS QUIMICAS DE ZARAGOZA

El día 29 del actual tuvo lugar, en los locales de la Cámara de Comercio, sito en Torrenueva, 8, el acto de constitución del Comité de Industrias Químicas de Zaragoza.

El citado Comité quedó constituido en la siguiente forma:

Presidente, don Martín Bel Serrano; vicepresidente, don Ramón Celma; vicepresidente segundo de la sección primera, don Manuel Villarroya Casas; tesorero, don Antonio Tena Olivar; contador, don José Molins Bosque; vicesecretario, don Manuel Martín Sudón; vicepresidente de la sección segunda, don Manuel Villarroya Casas; tesorero, don Pedro Altolaguirre; contador, don Joaquín Urrea; vicesecretario, don Francisco Sanz; vicepresidente de la sección tercera, don Fermín Delmás; tesorero, don Policarpo Aramendia; contador, don Francisco Chavarria; vicesecretario, don Gregorio Guallar; vicepresidente de la sección cuarta, don Miguel Rived Arbuniés; tesorero, don Fernando Ríos y Ríos; contador, don José María Rodrigo Santamaría; y vicesecretario, don Eduardo Castillo Blasco.

Secretario del Comité, don Pablo Molinos y Sarria.